KAIKKIEN MAIDEN PROLETAARIT, YHTYKÄÄ!

Финская газета „ПУНАЙНЕН КАРЬЯЛА“

PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n ja KASSR:n TpKK:n lehti 17:s vuosikerta ★ Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30:—, 1/2 vk. 15:—, 1/4 vk. 7:50

N:o 199 V. 1937 — Kuusipäivän 2:n päivä — Keskiviikkona syyskuun 8 p:nä

Riehaantuneet merirosvot kutsuttava järjestykseen

Mitä suurimmalla vihalla ja suuttumuksella Sovettiliiton miljonaiset kansanjoukot ovat ottaneet vastaan tiedon fasististen bandiittien uudesta hirvittävästä rikoksesta, bandiittien, jotka upottivat sovettikauppalaivan "Timirjazevin". Suuren maan äärestä ääreen on vyörynyt valtava suuttumuksen aalto fasististen ryövärien julkean provokatsion johdosta, jotka yrittävät sytyttää maailmansodan.

Laivamme "Timirjazev", joka kulki sovettilipulla englantilaisesta satamasta Cardiffista Port Saidiin, joutui fasistisen vedenalaisen laivan hyökkäyksen alaiseksi ja upotettiin ilman minkäänlaista varoitusta. Tämä fasististen merirosvojen ryövärihyökkäys ei ole riehaantuneiden bandiittien läheskään ensimmäinen rikos. Sovettiliiton työtätekevät joukot eivät ole unohtaneet sovettilaivan "Komsomolin" upottamista, laivan, jonka miehistö näihin asti on kitunut Francon vankiloissa. Viime viikkoina fasistiset vedenalaiset laivat ovat Välimerellä tehneet melkein joka päivä ryövärihyökkäyksiä eri valtioiden lukuisten kauppalaivojen kimppuun. Yksistään elokuun 1 päivän jälkeen julkeat fasistiset merirosvot ovat tehneet yli kaksikymmentä hyökkäystä eri laivojen kimppuun. On upotettu espanjalaiset kauppalaivat "Campeador", "Siudad de Cadix" ja "Armuru", tanskalainen laiva "Edith". Hyökkäyksen alaiseksi on joutunut Englannin, Ranskan ja muiden valtioiden kauppalaivoja.

Muutamien viime päivien aikana fasistiset merirosvot ovat pommittaneet kolmea espanjalaista laivaa Katalonian rannikolla, vedenalainen laiva hyökkäsi englantilaisen sotalaivan — eskaaderimiinalaivan "Havocin" kimppuun, on upotettu englantilainen kauppalaiva "Woodford", hyökkäyksen alaiseksi joutui englantilainen sotalaiva "Galathea". Fasistiset merirosvot ovat tehneet hyökkäyksiään kaikkialla Välimerellä, Pohjois-Afrikan rannikoilta Dardanelleille saakka.

Koko maailmalle on tunnettua, että fasistisen Italian sotalaivaston laivat ovat tehneet ja tekevät hyökkäyksiä ja upottavat kauppalaivoja Välimerellä.

On tunnettua, että espanjalaisen höyrylaivan "Campeadorin" upotti italialainen eskaaderimiinalaiva. Toisen espanjalaisen laivan — "Siudad de Cadixin" upotti italialainen vedenalainen laiva. Espanjan kapinallisilla ei ole ainoatakaan vedenalaista laivaa, joka ennen fasistista sotilaskapinaa Espanjassa olisi kuulunut Espanjan tasavallan merisotavoimiin. Sitäpaitsi merirosvojen vedenalaisten laivojen hyökkäyksiä tapahtuu suunnattoman suurella alueella kaukana Espanjasta ja Espanjan kapinallisten meribaasiksista. Näitä hyökkäyksiä ja laivojen upottamisia, kuten koko ei-fasistinen kansainvälinen lehdistö avoimesti tunnustaa, suorittavat italialaiset vedenalaiset laivat, joilla tukipaikkoina ovat italialaiset merisotabaasat, jotka ovat sekä Italian alueella että Italialle kuuluvilla Välimeren saarilla.

Englantilaiset sanomalehdet ilmoittivat äskettäin, että Mussolini on antanut italialaisille vedenalaisille päiväkäskyn upottaa varoittamatta kaikki espanjalaiset laivat. On tunnettua, että italialaiset fasistit ovat varoittaneet "hengen" heimolaistaan Japania, että Välimerellä kulkevien japanilaisten kauppalaivojen pitäisi kulkea määrättyjä teitä, etteivät italialaiset vedenalaiset laivat upottaisi niitä. Englantilainen ja ranskalainen lehdistö on ilmoittanut, että höyrylaivat "Armurun" ja "Siudad de Cadixin", italialaiset vedenalaiset laivat, joilla on baasiksensa Egeianmeren saarilla, upottivat Dardanellien luona. Vihdoin fasistiset bandiitit hyökkäsivät sovettilaivan "Timirjazevin" kimppuun 120 kilometrin päässä Algeriasta itään aivan Ranskan territoriaalisten vesien lähistöllä ja kaukana Espanjan rannikolta. Sen upotti epäilemättömästi italialainen vedenalainen laiva. Laivan "Timirjazevin" kapteeni on ilmoittanut, että muutaman tunnin kuluttua sen jälkeen, kun laiva kulki Gibraltarin salmen lävitse, sitä alkoi vainota italialainen miinalaiva, jonka keulassa oli nimi "T.B.", se on lyhennys sanasta: "Turbine". Kuten lontoolaiset lehdet ilmoittavat, tämä eskaaderimiinalaiva "suuntasi" sovettilaivan kimppuun vedenalaisen laivan, joka laski torpeedoja.

Rohkaistuneina Espanjassa suorittamansa interventsion rankaisemattomuudesta italialaiset fasistit ovat tulleet joka päivä yhä julkeammiksi. Mussolini, joka tekopyhästi teki sitoumuksen sekaantumattomuudesta Espanjan kansalaissotaan, kehui avoimesti hävyttömällä kyynillisyydellä sähkösanomassa, joka oli osoitettu Francolle, italialaisten sotajoukkojen veritekoja Espanjassa. Fasistinen diktaattori ilmitoi "ilonsa" sen johdosta, että italialaiset joukko-osastot vuodattavat virtanaan kansan verta Espanjassa.

Mutta italialaiset ja saksalaiset interventit eivät tyydy vain veritekoihin Espanjassa. Espanjassa käytävä sota on selvästi paljastanut fasististen valtioiden sotilaallisen ja poliittisen heikkouden. Guadalajaran luona Mussolinin fasististen valiodivisioiden häpeällinen pako osoitti koko maailmalle, minkä arvoinen on hänen ylistämänsä mustapaitaisten armeija. Työläis- ja talonpoikaisjoukkojen kuohunta itsessään Italiassa, jonka fasistien isännöiminen on saattanut kurjuuteen ja nälkään, on osoittanut fasistien selkäpuolen taloudellisen horjuvaisuuden ja poliittisen epäluotettavaisuuden.

Sitä suuremmalla epätoivolla Italian fasismi valmistautuu nykyään liittolaisensa Saksan yllyttämänä sytyttämään Europan sodan, jossa se luulee löytävänsä ulospääsyn sitä piinaavista taloudellisista vaikeuksista. Mussolinin kerskaavat ilmoitukset hänen äskeisessä puheessaan Palermossa "toisen Rooman imperiumin" muodostamisesta, imperiumin, jonka maantieteellisenä keskuksena olisi... Sicilia, osoittavat, että Italian fasismi ei pysähdy vain Abessinian valtaamiseen, jota se kaiken lisäksi ei ole voinut lopullisesti nöyryyttää eikä taloudellisesti omaksua.

Berlinin sanelun mukaan Mussolinin julistamaa uusien valtausten ohjelmaa vastaavasti Italian fasistit, lietsoessaan Europan sotaa, saartavat kansainvälisiä kauppateitä, laskevat pohjaan rauhallisten valtioiden kauppalaivoja, muodostaen sotaprovokatsioillaan mitä suurimman uhan Europan turvallisuudelle ja yleiselle rauhalle.

Italialaisten fasistien uusi rikos — sovettilaivan upottaminen niiden taholta — ei ole ainoastaan provokatsiohaaste Sovettiliitolle. Se on haaste kaikille maille, jotka ovat kiinnostetut rauhan säilymisestä, se on haaste koko etumaiselle ihmiskunnalle.

Italialaiset fasistiset bandiitit ovat nähtävästi unohtaneet, että he ovat tekemisissä suuren proletaarisen vallan kanssa, jolla on mahtava Punainen Armeija ja mainehikas Punainen Laivasto, että he ovat tekemisissä Sovettimaan rauhaarakastavan, mutta vihassaan uhkaavan 170-miljonaisen kansan kanssa.

Sovettihallitus on jo usean kerran osoittanut muiden valtioiden hallituksille, että fasististen bandiittien merirosvotoiminta avoimilla meriteillä muodostaa poikkeuksellisen vakavan uhkan rauhalle. Kun kansainvälisessä sekaantumattomuuskomiteassa käsiteltiin kysymystä merikontrollin voimaansaattamisesta Espanjan rannikolla, niin sovettihallituksen edustaja aikanaan asetti kysymyksen, että on välttämätöntä turvata meriteiden turvallisuus. Suuret europalaiset demokraattiset valtiot eivät kuitenkaan hyväksyneet kollektiivisia toimenpiteitä, joilla olisi voitu pakoittaa fasistit luopumaan merirosvotoiminnasta.

SSSR:n kansojen miljonajoukot runsaslukuisissa miitingeissä, joita on pidetty maan kaikilla äärillä, vaativat sovettihallitusta kutsumaan fasistiset bandiitit järjestykseen, iskemään käsille verisiä petoja, jotka käyvät rauhallisten laivojemme kimppuun, uhkaavat merimiestemme henkeä.

Sovettiliitto ei siedä italialaisten fasistien julkeita provokatsioita. Sovettihallitus, joka ilmituo kansanjoukkojen miljonien tahdon, on voimakas heidän tulisen rakkautensa ja uskollisuutensa vuoksi, se voi, tutkittuaan asian kaikki seikat, kutsua järjestykseen riehaantuneet italialaiset fasistiset bandiitit.

("Pravda")

SSSR:n hallituksen protestinootti Italian hallitukselle

Tämän vuoden syyskuun 6 päivänä Italiassa oleva SSSR:n lähetystö on SSSR:n hallituksen valtuuttamana jättänyt Italian ulkoministerille herra Cianolle seuraavan protestinootin:

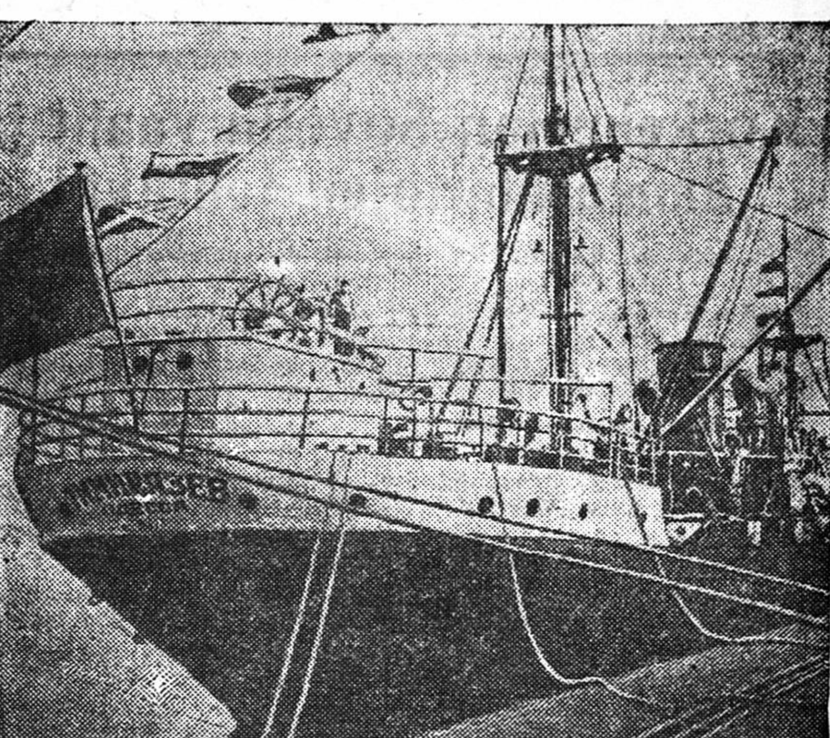
"Sosialististen Sovettitasavaltojen Liiton lähetystö kiinnittää Italian hallituksen huomiota siihen, että Sovettiliiton hallituksen hallussa on epäilystä herättämättömät todistukset italialaisten sota-aluksien agressiivisista toimista SSSR:n kauppa-aluksia vastaan. Yllämainitut agressiiviset teot ovat ilmenneet siinä, että italialainen vedenalainen vene on kv:n elokuun 30 päivänä kello 22 120 kilometrin päässä Algeriasta itään hyökännyt ja upottanut sovettikauppalaivan "Timirjazevin", joka kulki Cardiffista Port Saidiin hiililastissa. Samanlaisen hyökkäyksen kohteeksi joutui sovettilaiva "Blagojev", joka kulki Mariupolista Settiin asfalttipikilastissa ja tuli upotetuksi syyskuun 1 päivänä kello 6.30 15 mailin päässä Cirossaaresta.

Italian hallitus tulee epäilemättä ottamaan huomioon, että nämä aktit, jotka oli tehty avoimia meriteitä kulkevia Sovettiliiton kauppalaivoja kohtaan, maan, jolla on normaaliset diplomaattiset suhteet Italian kanssa, ovat huutavassa ristiriidassa ei ainoastaan humanisuuden periaatteiden, vaan myöskin kansainvälisen oikeuden elementtaarisimpien ja yleisesti tunnustettujen normien kanssa. Sitäpaitsi italialaisten aluksien hyökkäykset SSSR:n lipun alla kulkevia aluksia vastaan rikkovat SSSR:n ja Italian välillä syyskuun 2 päivänä 1933 solmittua sopimusta, jonka ensimmäisessä pykälässä osoitetaan kummankin sopimuspuolen velvollisuus toistensa suhteen "olla ryhtymättä missään tapauksessa toistaan vastaan, niin erikseen, kuin myöskin yhdessä toisen tai useampien kolmansien valtioiden kanssa enempää sotaan, kuin myöskään minkäänlaiseen hyökkäykseen maalla, merellä tai ilmassa..."

Ylläsanotun nojalla, SSSR:n lähetystö lausuu Italian hallitukselle SSSR:n hallituksen nimessä ja valtuuttamana mitä päättävimmän protestin.

SSSR:n hallitus asettaa Italian hallitukselle kaiken poliittisen sekä aineellisen edesvastuun SSSR:n lipun alla kulkevia kauppalaivoja vastaan italialaisten sotamerivoimien suorittamista mainituista agressiivisista teoista johtuvista seurauksista.

SSSR:n hallitus on valtuuttanut SSSR:n lähetystön päättävästi vaatimaan tällaisen agression lopettamista tulevaisuudessa ja tällaisten aktien seurauksesta Sovettiliiton kärsimän sekä mainittujen sovettialuksien miehistön kärsimän tappion täydellistä korvausta. Lähetystö on valtuutettu myöskin vaatimaan mainittuihin agressiivisiin tekoihin itsensä syylliseksi tehneiden asianvaatimaa rankaisemista". (TASS).



Elokuun 30 päivänä fasistisen vedenalaisen veneen ampumasta torpeedosta upposi Välimerellä 3118 tonnin kantoinen sovettilaiva "Timirjazev". KUVASSA: höyrylaiva "Timirjazev". (Sojuzfoto)

"Timirjazevin" miehistön vierailu Parisissa

Paris, 4 syysk. (TASS). Tänään SSSR:n täysvaltaisessa edustajistossa Parisissa oli Parisiin saapuneen sovettilaivan "Timirjazevin" miehistön vastaanotto. Vastaanotossa, jossa vallitsi lämmin toverillinen ilmapiiri, olivat läsnä: koko "Timirjazevin" miehistö, sovettilaivan "Smolnyn" miehistön edustajisto, puna-armeijalaislaulujen ja tanssien ansamblea ja Parisissa oleva sovettikolonia.

Ranskan kompuolueen KK:n istunto

"Humanite" julkaisee selostuksen syyskuun 2 päivänä tov. Cachenin puheenjohdolla olleesta Ranskan kommunistisen puolueen KK:n istunnosta. Jatkaen taistelua kommunistisen ja sosialistisen puolueen yhdistämisen jouduttamisesta, Keskuskomitea päätti julkaista erikoisena vihkosena kaikki asiakirjat, jotka koskevat kummankin puolueen yhdistämistä. Kommunistisen puolueen Keskuskomitea päätti myöskin tehdä ehdotuksen "kummankin puolueen toiminnan yhdistämiskomitealle", että se kääntyisi Kominternin ja II internatsionalen puoleen pyynnöllä toteuttaa kansainvälistä yhteistoimintaa agressorimaita vastaan, jotka ovat hyökänneet Espanjaan ja Kiinaan. Kommunistisen puolueen Keskuskomitea päätti velvoittaa "yhdistämiskomitean" alkamaan laajan kamppailun italialais-saksalaista interventsiota vastaan Espanjassa ja italialaisten säännöllisten sotajoukkojen poiskutsumiseksi Espanjasta.

Ranskan kommunistisen puolueen Keskuskomitea käsitteli myöskin kysymyksen Lokakuun revolutsion XX-vuosipäivään valmistautumisesta ja vahvisti ehdokkaat, jotka kommunistinen puolue tulee esittämään kantonivaaleissa. Vaatien kansanrintaman ohjelman toteuttamista, Keskuskomitea päätti alkavan vaalikamppailun yhteydessä uudelleen julkaista tämän ohjelman joukkopainoksena sen laajalti levittämiseksi työtätekevien keskuudessa.

SSSR:n Tiedeakatemian presidiumissa

Syyskuun 20 päivänä Moskovassa alkaa atomijyvän tutkimista suorittava tieteellinen konferenssi. Kuten akateemikko S. I. Vavilov lausui syyskuun 5 päivänä SSSR:n Tiedeakatemian presidiumin istunnossa, konferenssiin odotetaan saapuvan tiedemiehiä Cambridgesta (Englanti), Parisista, Zürichista. Konferenssissa tehdään 30 selostusta atomijyvän teoriasta, kosmillisten säteiden lähteistä ja muista probleemeista. Useita mielenkiintoisia selostuksia tekevät sovettifysiikot.

* * *

Sovettiliiton pääkaupungin rekonstruoinnin suuremmoiset työt herättävät yhä suurempaa huomiota tieteellisten työntekijöiden keskuudessa. SSSR:n Tiedeakatemian yhteydessä oleva Moskovan rekonstruointikomissi valmistaa julkaistavaksi sarjan erikoisia kokoelmia. Komissin puheenjohtaja akateemikko A. M. Terpigorev on ilmoittanut, että ainehisto kahta kokoelmaa varten on jo valmis. Kokoelmat on omistettu geologian ja rakennusteollisuuden osuudelle Moskovan rekonstruoinnissa.

Vastaisuudessa on päätetty julkaista sähkövarustelua, lämmitys- ja kaasuvalaistusta, kaupungin transporttia, kaupungin sanitaarisen tilan parantamista ja ym. kysymyksiä koskevia kirjoja. SSSR:n Tiedeakatemian presidiumi on vahvistanut teemat kokoelmia varten. Ensimmäinen kokoelma on päätetty antaa painoon tänä vuonna.

Yksityiskohtia sovettilaiva "Blagojevin" upottamisesta

Atena, 4 syysk. (TASS). Fasististen merirosvojen Egeanmerellä upottaman sovettihöyrylaivan "Blagojevin" kapteeni ordenisti tov. Kaminskij keskustelussa TASS'in edustajan kanssa kertoi seuraavia yksityiskohtia höyrylaivan upottamisesta:

— Me kuljimme Mariupolista ranskalaiseen satamaan Set lastinamme 4.480 tonnia eksporttiasfalttia, joka oli myyty ranskalaiselle liikkeelle. Syyskuun 1 päivänä, kello 6 aamulla, jolloin me sivuutimme Cirossaaren suojavallin 15 mailin päässä rannasta, huomasimme vedenalaisen veneen veden päällä, joka seurasi meitä ilman lippua ja kansallisia tuntomerkkejä. Samanlaisia vedenalaisia veneitä minä tapasin usein italialaisissa satamissa ollessani. Kun vedenalainen vene lähestyi meitä, me nostimme perään sovettilipun.

Kaarrettuaan laivan perän ja kuljettuaan laivamme vasemmalle sivustalle, vedenalainen vene ilman minkäänlaista varoitusta ampui torpeedon laivaamme kohti. Minä komensin "oikealle" ja torpeedo meni laivan perän ohi. Sen jälkeen vedenalainen vene nosti Espanjan kapinallisten lipun ja ampui tykistä laivaa kohti. Me pysäytimme laivamme. Vedenalainen vene kiersi laivamme oikealle sivustalle, ja komennussillalla ollut upseeri teki kädellään merkin, käskien meitä laskemaan veneet vesille. Minä käskin laskemaan veneen, johon istui neljä soutajaa ja kapteenin vanhin apulainen, joka otti mukaansa lasti- ja laivakirjat.

Samassa minä huomasin, että vedenalainen vene ampui toisen torpeedon, joka kulki suoraan venettä kohti, joka ei vielä ehtinyt erota laivan kyljestä. Minä käskin poistumaan veneestä, jonka tekivätkin kaikki, paitsi matruusia tov. Shtepenkoa, joka ei ehtinyt nousta laivan kannelle, hypäten veteen ja yrittäen uida kauemmaksi laivasta. Samassa silmänräpäyksessä torpeedo iski laivan runkoon ja räjähti, reväisten laivan oikean kyljen. Räjähdyksen voimasta meni rikki komentosilta ja kaikki kansirakennukset. Minä heti annoin määräyksen laskea eheiksi jääneet veneet vesille. Osa miehistöstä, joka oli räjähdyskohdan lähistöllä, hyppäsi veteen, toiset istuivat veneisiin ja laskeutuen veteen, korjasivat kaikki veden varassa olleet, niiden joukossa myöskin tov. Shtepenkon, joka oli haavoittunut räjähdyssirpaleista. Häneltä tuli veri kurkusta.

Laivan nokkaosa alkoi painua veteen ja 30 minuutin kuluttua laiva upposi. Minä poistuin laivasta viimeisenä.

Torpeedon ampumisen jälkeen vedenalainen vene otti suunnan Dardanelleille puolipainuneessa tilassa.

Me aloimme soutaa Cirossaaren suuntaan, joka näkyi horisontissa. Noin tunnin kuluttua tov. Shtepenko kuoli. Soutaessamme saarta kohti, me huomasimme naftalaivan, joka kulki yhteen suuntaan meidän kanssamme. Sitä, nähtävästi, oli myöskin lähestynyt vedenalainen vene. Laiva nosti kutsumerkit ja vedenalainen vene päästi sen menemään. Me annoimme laivalle signaaleja, mutta se kulki eteenpäin.

Kymmenen tunnin kuluttua me laskeuduimme pienen asumattoman saaren rantaan Cirossaaren lähellä. Koska jo alkoi tulla pimeä, niin me päätimme levätä ja aamulla alkaa asuttujen paikkojen ja yhteyden etsimisen. Yön vietimme nuotion ääressä. Aamulla, tietämättä kuinka paljon menee aikaa etsimiseen, päätimme toistaiseksi haudata tov. Shtepenkon ruumiin saarelle, ja sen jälkeen suuntasimme kulkumme rantaa pitkin.

Noin kolmen tunnin kuluttua me kohtasimme pienen kreikkalaisen purje-moottorialuksen, joka huomattuaan meidän signaalimme, pysähtyi ja otti meidät kannelleen, tuoden meidät Kumin satamaan Evbean saarelle. Päästyämme sinne, minä lähetin sähkösanoman Atenassa olevalle SSSR:n täysvaltaiselle edustajistolle. Syyskuun 3 päivän vastaisen yön me vietimme purjealuksella.

Syyskuun 3 päivän aamulla Kumiin saapui Kreikassa oleva SSSR:n asioiden valtuutettu tov. Sheinin. Siellä ryhdyttiin toimenpiteisiin vaatetuksen hankkimiseksi miehistölle, sillä me olimme kaikki avojaloin ja puolialastomina. Illan lähestyessä me saavuimme autobusseilla Atenaan, jossa sijoituimme SSSR:n lähetystöön. Sovettikolonia otti meidät lämpimästi vastaan ja me lausumme sille kiitoksemme.

Koko miehistö käyttäytyi mallikelpoisesti, niinkuin SSSR:n merimiehille kuuluukin. Kaikki ovat terveitä ja reippaita. Kreikkalaisten kaupunkien ja kylien väestö, joiden kautta me matkustimme, tuli kaduille katsomaan ja lämpimästi tervehti miehistöä. Kreikkalaisten viranomaisten taholta me kohtasimme lämpimän vastaanoton ja huolellisen suhtautumisen.

Lähipäivinä me matkustamme kotimaahamme, jossa tulemme jatkamaan työtämme sovettimaan kauppalaivastossa rakkaan synnyinmaamme hyväksi.

Me lausumme suuttumuksemme ja inhomme merirosvojen kauppalaivaa vastaan tekemän hyökkäyksen johdosta ja olemme vakuutettuja siitä, että sovettihallitus antaa ansaitun vastaiskun fasististen bandiittien tuollaisille julkeuksille.

Höyrylaivan "Blagojevin" koko miehistö lähettää palavan tervehdyksensä synnyinmaalle, puolueelle, hallitukselle ja toveri Stalinille.

SSSR:n TpKK:n Presidiumissa

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean Presidiumi on vahvistanut toveri A. P. Zavenjaginin raskaan teollisuuden kansankomissarin ensimmäiseksi sijaiseksi, tt. M. I. Tselischevin ja S. Z. Ginzburgin raskaan teollisuuden kansankomissarin sijaisiksi.

* * *

SSSR:n Toimeenpanevan Keskuskomitean Presidiumi on vahvistanut toveri A. D. Bruskinin konerakennusteollisuuden kansankomissarin ensimmäiseksi sijaiseksi, tt. V. V. Fokinin ja A. T. Zolotovin konerakennusteollisuuden kansankomissarin sijaisiksi.

Tov. Litvinov matkustanut Geneveen

Prag, 5 syysk. (TASS). SSSR:n ulkoasiain kansankomissari toveri Litvinov matkusti eilen Geneveen Kansainliiton neuvoston syyskuun sessiaan.

Joudutettava puutavaran mekanisoitua ajoa

Traktoribaasat työskentelivät elokuun viimeisellä dekaadilla paljon huonommin kuin elokuun kahdella ensimmäisellä dekaadilla.

Karelles-trustin alaiset autobaasat ajoivat elokuun I dekaadin aikana 15.224 festmetriä puutavaraa, II dekaadin aikana ne ajoivat 21.215 festmetriä, mutta kuukauden viimeisen dekaadin aikana ne ajoivat vain 14.850 festmetriä, eli 6.365 festmetriä vähemmän kuin elokuun toisella dekaadilla.

Autobaasoista huonoimmin työskentelivät: Motorinon, Vilkan ja Krakulin baasat. Kolmas kvarttaali on umpeen kulumassa, mutta Krakulin baasa on täyttänyt kvarttaaliplaanistaan vasta 22,6 prosenttia, Vilkan 23,8 prosenttia ja Motorinon autobaasa 27,0 prosenttia.

Traktoribaasat eivät työskennelleet yhtään paremmin, kuin autobaasatkaan.

Elokuun I dekaadin aikana ajoivat traktoribaasat 15.558 festmetriä puutavaraa, II dekaadin aikana ajoivat ne 27.609 festmetriä ja kolmannen dekaadin aikana ajoivat ne 16.519 festmetriä, eli 11.090 festmetriä vähemmän kuin elokuun toisella dekaadilla. Elokuun viimeisen dekaadin aikana mekanismeilla ajettiin 31.369 festmetriä puutavaraa. eli 17.455 festmetriä vähemmän kuin elokuun toisella dekaadilla.

Traktoribaasojen työ on kerrassaan häpeällisessä tilassa. Karjalan lukuisista traktoribaasoista vain yksi Pjäzhijevoselän baasa on täyttänyt III kvarttaalin tehtävän yli 60 prosentilla, Kannussuon baasa 52,6 prosentilla ja toiset baasat eivät ole vielä päässeet kvarttaaliplaanin täytössä kuin 48,6 prosenttiin. Onpa sellaisiakin baasoja, jotka ottavat vasta ensi askeleita kvarttaaliplaanin täyttämiseksi. Niinpä esimerkiksi Knäsön traktoribaasa on täyttänyt kvarttaaliplaanista vasta 7,8 prosenttia, Ambarnajan baasa 8,1 prosenttia, Idelin baasa 6,1 prosenttia, Santalan baasa 14,4 prosenttia jne.

Kuten ylläosoitetusta näkyy, baasat työskentelevät sallimattoman huonosti. Pääasiassa ne työskentelevät huonosti sen vuoksi, että ajoprosessia ei oikein organisoida. Mekanismeja ei käytetä riittävästi päätehtävissä — ajossa. Esimerkiksi elokuun III dekaadin aikana 100 autosta työskenteli vedossa vain 50 autoa, toisarvoisissa tehtävissä 20 autoa ja remontissa seisoi 24 autoa. Parempi tilanne ei myöskään ole traktoreiden käytössä.

Mekanisoitujen metsätyöbaasojen työssä on vihdoinkin kyettävä saamaan täydellinen käänne. Näiden baasojen työ on saatava sellaiseksi, että ne todella kykenevät suorittamaan puolueen ja hallituksen niille asettaman puutavaran ajoplaanin. **M. K-to.**

Tiedot

Puutavaran mekanisoidusta ajosta Karellestrustissa elokuun 31 p. mennessä

Tuotantolaitokset	Vuosiplaanin täyttö % %	Kvarttaalipl. täyttö % %
Autobaasat		
Motorinon	42,5	27,0
Kontupohjan	77,1	56,3
Lososinan	50,8	45,1
Vilkan	44,8	23,3
Krakulin	21,6	22,6
Yhteensä:	47,9	39,5
Traktoribaasat		
Knäsön	76,6	7,8
Ambarnajan	44,9	8,1
Äynäkosken	45,7	—
Kannussuon	92,8	52,6
Ondosenvaaran	52,8	11,2
Idelin	23,0	6,1
Losinajagoran	16,9	18,2
Lintujärven	26,8	45,5
Santalan	37,0	14,4
Kintaan	40,8	26,0
Matroosan	40,4	18,8
Pain	36,5	27,6
Latvan	33,8	30,2
Derevjannajan	29,2	19,7
Pjazhijevoselän	34,7	68,0
Paatjärven	61,1	48,6
Koveri I	19,6	20,5
Koveri II	36,9	
Yhteensä:	32,5	19,6
Kaikkiaan mekanismeilla:	35,1	25.7

Sovetskoin nuořizhon vesselä pruazhniekka

Linna on shuorivunnut ruskieloih flaguloih. Ajoi huondeksesta päi linnassa on liikkehellä nuorda rahvasta. Konza aiga lähenöy yheksäh tshuassuh huondesta, eri puolilta linnua zavodiu kuuluo nuorizhon vesseliä iäniä. Kuuluu vesselien pajoloin pajatusta.

Kolon kolonan jälgeh, trusikkoih i maikkoih shuorivunnuot nuoret vägevät, elämänhaluizet rahvas zavoditah kerävyö ploshtjadille. Vähäizen aijan mendyö ploshtjad 25 oktjabrja on täyttävynnyhessä rahvahalla. Rahvahan keskessä, keskellä ploshtjadia inrah kohuo granitasta azuttu V. I. Leninin pamjatniekka.

Vesselä on sovetskoilla nuorizholla eliä. Ei pie varata huomisen päivän elaigua, ibo se on vie parembi huomei, kui midä se oli tänäpäi. On mistä vesseldelläkseh, vet kai on, midä vai pidäy hyviä elosta nähte.

Kommunistitsheskoi partie, praviteljstva i itshe kaikkien ruadajarahvahien utshitelja i tuatta tov. Stalin pidäy joga päiviä zobottua nuorizhosta.

Yhtentosta tshuassun aigah kolonat zavoditah Karla Marksan prospektua myöte matkata praviteljstvennoin tribunan ohi. Praviteljstvennoilla tribunalla nuorizhuo tervehtetäh Karjalan praviteljstvan i Obkoman otvetsvennoit ruadajat. Kolonan edunenässä matkatah znamenostsat. Sen jälgeh matkatah sportivnoit obshestvat, shkolat i eri utshrezhdenieloin ruadajat.

Hyö kannetah flagoja, lozungoja i miän armahien vozhdien t.t. Stalinan, Voroshilovan, Kaganovitshan portriettoi. Shkoljniekat kannetah suurda plakattua, kudamah on kirjutettu: — passibo tov. Stalinalle ozakkahasta eloksesta!

Kaikkien rozhista nägöy, shto sovetskoit rahvas ollah loppumattomasti uskollizet omalle roindumualle, kommunistitsheskoille partielle i armahalle rukovoditeljalle, utshiteljalle i tuotalle tov. Stalinalle.

Hyö ollah valmehet hotj tänäpäi astumah oman muan puolistukseh.

Korkeimman Sovetin vaalit ja ammattiliittojen tehtävät

Stalinilaisen Konstitutsion ja vaalilain mukaan oikeus asettaa SSSR:n Korkeimman Sovetin deputaattikandidaatteja on muiden yhteiskunnallisten järjestöjen ja työtätekevien yhdistysten rinnalla myöskin ammattiliitoilla. Se suuri luottamus, jota puolue ja hallitus osoittavat ammattiliitoille, langettaa niille vastuunalaisen velvollisuuden — valmistautua mallikelpoisesti tuleviin SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleihin.

Liioittelematta voi sanoa, että nimenomaan valmistautumisen Korkeimman Sovetin vaaleihin uuden vaalisysteemin mukaan on nyt muodostuttava ammattiliittojen koko joukkotyön keskukseksi.

Ennenkaikkea on yksityiskohtaisesti selvitettävä ammattiliittojen jäsenille sekä laitosten kaikille työläisille ja toimitsijoille ja heidän perheidensä jäsenille Stalinilaista Konstitutsiota ja "SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetusta".

Ammattiliittoelinten on järjestettävä laitoksissa laaja verkosto piirejä, joissa tutkitaan Konstitutsiota ja "SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetusta", järjestettävä Konstitutsion ja vaaliasetuksen äänenlukua, systemaattisia keskusteluja, luentoja, sanalla sanoen — käytettävä hyväkseen kaikki joukkotyömuodot.

Karjalan ammattiliitoilla, jotka yhdistävät yli 80.000 työtätekevää, on sangen suuri rooli vaaleissa uuden vaalisysteemin mukaan tasavallassamme.

Miten ne sitten valmistautuvat vaaleihin?

Sangen heikosti. Karjalan ammattiliittojen organisatoorinen ja joukkotyö ovat jääneet jälkeen joukkojen vaatimuksista, työtätekevien aktiivisuudesta. Ammattiliittojen jäsenet ottivat valtavalla innostuksella vastaan vaalilain ja tahtovat tuntea sen hyvin. Niinpä Latvan mekanisoidulla punktilla saapui kokoukseen, missä asetettiin selostus uudesta vaalilaista, 218 henkilöä — melkein kaikki asutuksen asukkaat. Kokous oli ennenkuulumattoman aktiivinen ja se velvoitti työpaikkakomitean järjestämään piirejä, joissa yksityiskohtaisesti tutkitaan vaalilaki, mutta työpaikkakomitea ei täyttänyt kokouksen päätöstä. Se järjesti vain yhden piirin, jossa on 30 ammattiliittoaktivistia.

Derevjannajan metsäpunktilla tapahtui samoin. Samoin kuin Latvan punktilla, sielläkään ei vielä ole tyydytetty työläisten ja toimitsijain laillista toivomusta tutkia yksityiskohtaisesti vaalilakia. Derevjannajan metsäpunktilla on järjestetty vain yksi piiri, jossa on 24 henkilöä. On laitoksia, missä vaalilakia ei tutkita ollenkaan.

Ammattiliittojärjestöt täyttävät huonosti puolueen ja hallituksen päätöstä lukutaidottomuuden ja vähälukutaitoisuuden likvidoimisen päättämisestä vuonna 1937. Työ lukutaidottomuuden ja vähälukutaitoisuuden likvidoimiseksi on useissa ammattiliittojärjestöissä järjestetty tänäkin päivänä sangen huonosti. Esimerkiksi sellaisten mekanisoitujen metsäpunktien kuin Matroosan, Vilkan, Pjazhijevoselän punktien työpaikkakomiteat ovat ennättäneet kuluttaa kaikki rahat, jotka on annettu lukutaidottomuuden likvidoimiseen, mutta eivät ole päästäneet lukutaidon kouluista yhtäkään henkeä. Idelin mekanisoidulla metsätyöpunktilla on vuoden ajan maksettu palkkaa erikoiselle työntekijälle — pedagoogille, mutta ei ole opetettu ainoatakaan henkilöä.

Näihin saakka työskentelee Karjalan laitoksissamme satoja lukutaidottomia henkilöitä. Yksistään metsä- ja uittotyöläisten ammattiliitossa on yli 500 lukutaidotonta, joita ei ole vedetty opiskeluun.

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleihin valmistautuessa ammattiliittojärjestöjen on saatava aikaan, että kaikki lukutaidottomat ja vähälukutaitoiset tulevat opetetuiksi, että vaalipäivään mennessä jokainen valitsija — ammattiliiton jäsen — voisi henkilökohtaisesti lukea vaalibulletiinin ja tehdä siihen hänen mielestään välttämättömiä korjauksia ja täydennyksiä. Tämä vaatii ammattiliittoelimiltä erikoisen suurta työtä. Täytyy järjestää lukutaidon koulut uudelleen useissa laitoksissa, turvata ne kvalifisoiduilla opettajilla sekä oppivälineillä, on tarkistettava ja huomattavasti parannettava työtä jo olevissa lukutaidon kouluissa.

Tämä työ vaatii lukuisia mitä vakavimpia organisatoorisia toimenpiteitä. On otettava huomioon, että lukutaidottomien perusjoukon muodostavat työläisnaiset ja perheiden äidit, joilla on alaikäisiä lapsia. Yhtaikaisesti lukutaidon koulujen järjestämisen kanssa ammattiliittojen on järjestettävä lapsia varten iltahuoneita, joihin opiskelemaan menevät äidit voivat jättää lapsensa.

SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaleihin valmistautuessa ammattiliittojärjestöjen on jyrkästi kohotettava kaiken ammattiliittotyön laatua ja kiinnitettävä erikoista huomiota ammattiliiton jäsenten poliittiseen kasvatukseen, opetettava ammattiliiton jäsenet päämäärän paremmin selville kansan vihollisista, jotka kiistämättömästi yrittävät käyttää hyväkseen tulevia vaaleja vastavallankumouksellisiin tarkoituksiinsa. SSSR:n Konstitutsion ja "SSSR:n Korkeimman Sovetin vaaliasetuksen" rinnalla täytyy elävöittää marxismi-leninismin perusteita tutkivien piirien ja lukupiirien työtä, jotka monissa laitoksissa ovat kesäaikana joko kokonaan lopettaneet työnsä tai työskentelevät epäsäännöllisesti.

Sangen suurta työtä on suoritettava tuhoalaisuuden seurausten likvidoimiseksi erikoisesti työehtojen terveyttämisen ja turvallisuustekniikan parantamisen alalla. Näihin saakka tämä mitä tärkein ammattiliittotyön ala on ollut äärimmäisen hyljätyssä asemassa.

Meillä on valtavat mahdollisuudet valmistautua menestyksellisesti vaaleihin. Ammattiliitoilla on riittävästi klubeja, punanurkkia, radioita ja kinolaitteita. Kaikkea tätä voidaan ja sitä pitää hyväksikäyttää uuden vaalilain propagandassa, työtätekevien keskuudessa suoritettavan poliittisen joukkotyön parantamisessa.

St. Shamshin.

Rakennustyöläisten ammattiliiton aluekonferenssista

Rakennustyöläisten aluekonferenssi pidettiin Leningradissa elokuun 20—25 päivinä. Toimintaselostuksen ammattiliittotyön tilasta alueella teki tov. Sumakov. Konferenssi ei hyväksynyt toimintaselostusta selostukseksi ammattiliittotyön tilasta alueella, vaan selostuksena tilanteesta aluekomiteassa. Konferenssi asetti ankaran bolshevistisen kritiikin alaiseksi aluekomitean työn. Ammattiliittotyötä alueella ovat johtaneet sovettivallalle vieraat ainekset. NKVD:n elimet ovat paljastaneet aluekomitean entisen puheenjohtajan Korolevin kansan viholliseksi. Revisiokomissi teki myös selostuksensa, mutta konferenssi ei tyytynyt näihin selostuksiin ja valitsi komissin tutkimaan aluekomitean puhemiehistön työtä ja sen jälkeen tekemään selostuksen uudelle aluekomitealle. Konferenssi aivan oikein merkitsi, että ammattiliiton johto on irtaantunut joukoista, ja Korolev on saanut jatkaa myyräntyötään niin pitkälle, että ammattiliiton jäsenluku on laskenut huhti-elokuun aikana noin 3.000 jäsenellä, joka on johtunut siitä, että työpaikkakomiteat eivät ole saaneet jäsenkirjoja ym. tarpeita, kuten Muurmannin toverit totesivat. Konferenssi totesi, että itsekritiikkiä aluekomitean johto ei ole kärsinyt ja on törkeästi rikkonut ammattiliittodemokratiaa. Stahanovilainen liike on kulkenut itsevirtauksen varassa, sillä aluekomitea ei ole johtanut, enempää kuin lukutaidottomuudenkaan likvidoimista. Mitään joukkotyötä ei ole tehty. Joku toveri, joka kuului tarkastuskomiteaan, sanoi, että hän ei löytänyt aluekomitean pöytäkirjoista yhtäkään päätöstä, joissa olisi puhuttu joukkotyöstä. Poliittinen kasvatustyö on lyöty laimin, politopiskelua ammattiliittolinjalla ei ole. Harvalla työpaikkakomitealla on punanurkka, jossa voisi tehdä joukko- ja kasvatustyötä. Putjovkat lepokoteihin ja sanatorioihin on jaettu tuttavuuden perusteella, eikä ammattiliiton yleisten kokousten päätösten perusteella, kuten KK:n päätös edellyttää. Toverit oikein arvostelivat Sumakovin esitelmää, että se ei ole vain työpaikkakomiteoiden arvostelua. Samalla se oli vain Korolevin syyttämistä, vaikka tov. Sumakov oli puheenjohtajan sijaisena.

Keskustelu kesti 15 tuntia. Kritiikki oli asiallista, mutta puuttui bolshevistista periaatteellisuutta. Kun tarkastelemme niitä puutteellisuuksia, joita tässä on tuotu esille, niin niiden joukossa on paljon sellaisia, jotka olisi voinut jokainen työpaikkakomitea korjata omalta kohdaltaan, mutta kun aluekomitea ja sen puhemiehistö oli johtanut työtä kansliasta, niin työpaikkakomiteatkin ovat vetäytyneet "tiskinsä taakse".

Aluekomitean uuteen kokoonpanoon esitettiin 45 kandidaattia, valittava oli 21 henkilöä. Ehdokkaita käsiteltiin huolellisesti. Jos elämäkerrassa oli hiukankin epäselvää tai toiminnassa oli ollut virheitä, niin armotta jäi pois ehdokaslistalta. Ehdokkaiden käsittely kesti 15 tuntia. Aluekonferenssin työ oli perusteellista ja tarkkaa, joten voimme hyvällä syyllä sanoa, että aluekomiteaan valittiin parhaat, mitä edustajista voitiin saada.

Konferenssi sai rakennustyöläisten Moskovan aluekonferenssilta sosialistisen kilpailun haasteen tuotantosuunnitelmien täyttämisestä Lokakuun revolutsion XX-vuotisjuhlaan mennessä. Konferenssi käsitteli kysymyksen ja päätti ottaa haasteen vastaan, kehoittaen jokaista delegaattia kotiin mentyään järjestämään työnsä niin, että kilpailuun tulisi osallistumaan jokainen brigadi ja jokainen työläinen henkilökohtaisesti. Tämä onkin parhain lahja, jolla voimme ottaa vastaan Lokakuun revolutsion XX-vuotisjuhlan. Siis korkeammalle sosialistinen kilpailu, korkeammalle udarnikkuus ja korkeammalle stahanovilaiset työtempot, ne takaavat meille kilpailussa varman voiton.

Karjalan edustajisto käsitti 6 henkilöä. Konferenssi antoi meille vissin opetuksen. Edustajistomme oli sellainen, joka ei hallinnut venäjänkieltä ja osa oli sellaisia, jotka eivät voi tuollaisissa kokouksissa puhua millään kielellä, joten eivät voineet ottaa aktiivista osaa konferenssin työhön. Sitäpaitsi delegaattien valinnassa tov. Korzin oli tehnyt kokolailla tökerön virheen. Aikaisemmin salaisella äänestyksellä valittiin 5 henkilöä koko rakennuspuolelta. Myöhemmin tuli sähkösanoma, että on valittava lisää. Korzin tuli monttausosastolle ja sanoi, että valitkaa vielä yksi delegaatti. Siellä valittiin salaisella äänestyksellä tov. Svante. Tältä edustajalta otettiin edustajaoikeus sillä perusteella, ettei ollut valittu, niinkuin vaaliasetus edellyttää. Tämä herättää epäilystä tov. Korzinin lukutaitoisuuden suhteen. Noin törkeätä virhettä ei voida ihan anteeksi antaa, sillä kuka sitten tuntee ammattiliiton vaaliasetuksen, jos sitä ei tunne työpaikkakomitean puheenjohtaja. Vastaisuudessa on kiinnitettävä suurempi huomio delegaattien valintaan.

Delegaatti **Seine.**

Epäjärjestystä Repolan raipoossa

Puolueemme ja hallitus ovat säännöllisesti vaatineet kauppatyön hyvin järjestämistä ja kulttuurista kaupan käyntiä. Tästä huolimatta Repolan keskuskauppa ei ole vielä tähän päässyt. Kaupassa noudatetaan järjestystä ainoastaan silloin, kun tavaroita on vähän. Silloin kun kauppaan tulee enemmän tavaroita, eivät kauppatyöntekijät kykene järjestämään niiden myyntiä kulttuurisesti ja kunnolleen.

Epäjärjestystä kaupan työssä on ollut säännöllisesti ja vaikkakin siinä samassa talossa on kaupan hallinto, eivät sen johtajat ole ryhtyneet vastaaviin toimenpiteisiin kaupan työn kunnollisesti järjestämiseksi.

O. G.

Kombainien ja puimakoneiden täydelliseen käyttämiseen

On tullut syksy, aina useammin — ja useammin toistuvat sateet. Mutta korjuutyöt meidän tasavallassa ovat vielä kaukana päättämisestä. Ne menevät sallimattoman hitaasti. Ennakkotiedot vakuuttavat siitä, että elokuun viimeinen viisipäiväkään ei tuonut huomattavia muutoksia korjuutöiden kulussa.

Perussyy heikkoon viljankorjuutöiden kulkuun piilee edelleenkin epätyydyttävässä maatalouskoneiden käytössä.

Latvan KTA:n kombainit, säkkien riittämättömyyden takia ja sarjan toisten organisatoristen epäkohtien takia, seisovat puolet työajastaan.

Erittäin huonosti työskentelee samoin Äänisentakaisen KTA:n kombaini. Riittää sanoa, että Äänisentakaisen KTA:n kombainilla on viljan korjuutöiden alusta asti korjattu kaikkiaan vain 12,5 hehtaaria. Prääsän rajonissa on kombainilla korjattu kaikkiaan vain 16 hehtaaria. Kontupohjassa kombaini melkein kaiken aikaa seisoo.

Tahtomattakin herää kysymys: milloinkahan Karjalan Maa-asiain kansankomissariaatti, rajonin maaosastojen johtajat ja KTA tyydyttävät normaaliset ehdot kombaineilla työskentelyssä.

Useissa kolhooseissa jää viljanpuinti jälkeen sen takia, ettei ole järjestetty kolhoosilaisten brigadeja puimakoneiden palvelukseen. Saapuu syksy ja kallis on ei ainoastaan jokainen päivä, vaan myös jokainen tunti korjuutöissä. Täytyy käyttää kaikki mahdollisuudet täydellisesti maatalouskoneiden kuormittamiseksi.

Kombainerien kilpailut

Ylä-Volgan alueen, Uralin ja Siperian kolhoosien pelloilla, jossa on käynnissä jyväviljojen joukkomittainen korjaaminen, on laajalti kehittynyt kombainerien kilpailu.

Kuibyshevin alueella ensimmäiselle paikalle on päässyt Domashkinin kone-traktoriaseman kombaineri Vasilij Shumanev, joka on korjuutöiden alusta leikannut "Stalinetsilla" yli 800 hehtaaria. Hiljattain hän saavutti kaikkein korkeimman päivätuloksen — 62 hehtaaria. Hänen koneensa bunkkeri antoi sinä päivänä yli 600 sentnerin jyviä. Hvorostjanskin kone-traktoriaseman ordenistin tov. Grjaznovin agregaatti, kaksi "Stalinetsia", korjaa päivässä 108 hehtaaria. Saratovin kombainerien mestaruutta on pitänyt alueella Melekessin kone-traktoriaseman stahanovilainen tov. Timirzin. 25 työpäivässä hän korjasi 704 hehtaaria.

Mordvan tasavallassa korkeimman työntuottavaisuuden elonkorjuun alusta saavutti Rugajevskin kone-traktoriaseman stahanovilainen tov. Antonov. Hän korjasi "Kommunar"-kombainilla 360 hehtaaria. Häntä seuraavana on Kotshkurovskin kone-traktoriaseman stahanovilainen tov. Platonov. Hän on korjannut 527 hehtaaria. Vielä paremman tuloksen on saavuttanut "Kommunar"-kombainilla Tatarian tasavallan Novo-Sheshminskin kone-traktoriaseman stahanovilainen tov. Danilov. Hän on korjannut sesongin alusta 410 hehtaaria.

Ei armoa kansan vihollisille!

NKVD:n elimet ovat paljastaneet Leningradin alueen muutamissa rajoneissa — Ostrovskin, Krasnogvardeiskin ja Novgorodin rajoneissa sovettivastaisia oikeistolaisten tuholaisryhmiä.

Nämä oikeistolaisten jätteiden tuholaisryhmät asettivat tehtäväkseen kolhoosien hajoittamisen, kolhoosiliikkeen huonoon valoon saattamisen, kapitalismin palauttamisen SSSR:ään.

Ostrovskin rajonissa paljastettu tuholaisryhmä harjoitti vastavallankumouksellista toimintaa, joka oli suunnattu kolhoosien taloudellisen voimakkuuden ja kolhoosilaisten hyvinvoinnin murtamiseen alentamalla tahallisesti satoisuutta, ottamalla käytäntöön tuholaisuutta vuoroviljelyksessä, hajoittamalla kolhoosien rehubaasaa ja ehkäisemällä karjanhoidon kehitystä rajonissa. Tuholaiset sovelluttivat räikeätä mielivaltaa ja väkivaltaa kansalaisiin, yrittäen siten muodostaa väestön keskuudessa tyytymättömyyttä sovettivallan ja puolueen politiikkaan.

Samanlaista inhoittavaa murtamistyötä suorittivat tuholaisryhmät, jotka paljastettiin Krasnogvardeiskin ja Novgorodin rajoneissa. Krasnogvardeiskin rajonin tuholaiset asettivat yhdeksi päämääräkseen Leningradin vihanneksilla varustamisen horjuttamisen. Kolhooseille, joilla ei ollut riittävästi työvoimaa, annettiin selvästi liian korkeita tehtäviä, jonka tuloksena, kun pellot jäivät kitkemättä, vihannekset tuhoutuivat rikkaruohoista, kolhoosit kärsivät suuria tappioita. Voimakkaille kolhooseille annettiin selvästi liian pieniä plaaneja vihanneskylvöissä.

Yrittäessään nostattaa kolhosnikkoja sovettivaltaa vastaan tuholaiset tahallaan rikkoivat maatalousartelin sääntöjä, harjoittivat avointa laittomuutta: kolhosnikkojen valituksia vastattiin räikeällä pilkkaamisella ja uhkauksilla, annettiin laittomia sakkoja ja suoritettiin laittomia omaisuuden ulosottoja, varastettiin kolhoosien varoja jne.

Kansan viholliset yrittivät saattaa huonoon valoon kolhosnikkain silmissä maatalouden mekanisoinnin. Tässä tarkoituksessa ne tahallisesti järjestivät traktorien kehnon remontin, jonka johdosta maatalouskoneiden ollessa kuumimmillaan traktorit tulivat kelvottomiksi. Kansan viholliset saboteerasivat julkeasti stahanovilaista liikettä.

Oikeistolaisten jätteiden tuholaisryhmät asettivat yhdeksi perustehtäväkseen myöskin maanjärjestelytöiden ja vuoroviljelyksen hajoittamisen kolhooseissa, rehubaasan muodostamisen murtamisen. Tuholaismaisten vuoroviljelysten voimaansaattamisella Ostrovskin rajonissa pellot laihtuivat, traktorien ja muiden maatalouskoneiden käyttäminen tuli vaikeaksi. Vuoroviljelyksiä käytäntöönottaessa pelloiksi otettiin soita, kanavia, maanteitä, metsiä ym. Krasnogvardeiskin rajonissa tuholaiset antoivat kolhooseille selvästi liian suuria kylvöplaaneja, pakoittivat kolhoosit useita vuosia kylvämään ruista ruista perään, kaurasta kauraa perään jne. Kolhoosit varustettiin erilaisilla ja sekasiemenillä, ja sitten kansan viholliset pilkaten kolhosnikkoja käskivät kitkeä vehnän ruispelloista, mikä johti kylvöjen tuhoutumiseen aina 50 prosenttiin asti ja satoisuuden räikeään supistumiseen.

Novgorodin rajonissa maanjärjestelytöitä suoritettiin kolhooseissa sillä tavalla, että yksityistalonpojille annettiin maita kolhoosien peltojen keskeltä, kolhoosien peltoja jaettiin paloiksi.

Kaikki vastavallankumouksellisen ryhmän osanottajat luovutettiin oikeuteen RSFSR:n rikoslakien pykälien 58—7 ja 58—11 perusteella. Ostrovskin ja Krasnogvardeiskin rajoneissa paljastettujen tuholaisryhmien asian on Leningradin alueoikeuden erikoiskollegio jo käsitellyt avoimissa oikeusistunnoissa Ostrovskin ja Krasnogvardeiskin kaupungissa.

Käsiteltyään Ostrovskin tuholaisryhmän asian erikoiskollegio katsoi kaikille syytetyille esitetyn syytöksen todistetuksi ilman lieventäviä asianhaaroja. Kaikki syytetyt tuomittiin korkeimpaan rikosoikeudelliseen rangaistukseen — ammuttavaksi. Alueoikeuden erikoiskollegio, joka käsitteli Krasnogvardeiskin tuholaisryhmän asian, tuomitsi 8 syytettyä ammuttavaksi ja kaksi — vapauden menettämiseen 10 vuodeksi, menettämiseen sen jälkeen kansalaisoikeudet 5 vuodeksi. Novgorodin oikeistolaisten bandiittien ryhmän oikeusprosessi vielä jatkuu.

Kuultuaan näiden inhoittavien tuholaisten, fasistien apurien katalista teoista Ostrovskin, Krasnogvardeiskin ja Novgorodin rajonien kolhosnikat, työläiset ja toimitsijat vaativat ankarinta rangaistusta bandiiteille.

— Kuolema bandiiteille! Ammuttava konnat! — vaativat työtätekevät lukuisissa miitingeissään.

Näiden rajonien työtätekevät ovat suurella tyytyväisyydellä ottaneet vastaan Leningradin alueoikeuden erikoiskollegion antaman tuomion.

Ei armoa kansan vihollisille!

Nuoriso ilolla menee Punaiseen Armeijaan

Kemin kaupunki oli kutsuntapäivänä koristettu lipuilla. Syyskuun 4 p:nä alkoi nuorison kutsunta Punaiseen Armeijaan.

Kutsuntapunkti on hyvin varustettu. Kutsuntapunkti on koristettu puolueen ja hallituksen johtajien kuvilla ja loosungeilla.

Nuori monttööri Jeremejev jo aikoja sitten alkoi valmistautua kutsuntaan. Hän likvideerasi lukutaidottomuutensa, kiitettävästi läpäisi kutsuntalaisten ennakkovalmennuksen ja on voroshilovilainen ampuja. Kutsuntalainen Remushev suoritti voroshilovilaisen ampujan, PVHO:n, TPV ja VSP:n merkkien normit.

Nämä ei ole yksilöitä. Suurin osa Kemin rajonin kutsuntalaisista valmistautui Punaisen Armeijan riveihin menoon. Kaikki kutsuntalaiset menivät kutsuntapunktille suurella ilolla.

E. Varga

Englannin ja Amerikan Yhdysvaltojen taloudelliset intressit Kiinassa

Japanin uusi agressio Kiinassa on asettanut uhanalaiseksi kummankin anglo-saksilaisen maailmanvallan — Englannin ja Amerikan Yhdysvaltojen tärkeimmät taloudelliset intressit. Kysymys on ei ainoastaan niiden nykyisistä, vaan paljon suuremmassa määrässä tulevista intresseistä. Kiina, suurempine kuin 450-miljonaisine kansoineen, muodostaa mitä suurimman potensiaalisen — ei läheskään vielä täysin omaksutun — markkina-alueen[1].

Kiinan markkinoiden ostokyky on nykyaikana tavattoman pieni. On yleisesti tunnettua, että feodaalisten jätteiden säilyminen maataloudessa, kansan riistäminen ulkomaisen ja kotimaisen pääoman taholta, ovat johtaneet Kiinan työtätekeväin joukot tavattomaan kurjuuteen. Väkilukuun verraten, niin sisäinen, kuin myöskin ulkomaan kauppavaihto on sangen mitätön. Mutta jos toteutuisivat Englannin ja Amerikan Yhdysvaltojen laskelmat Kiinan markkinoiden kehittymisen suhteen, niin viimeksimainittujen merkitys pääoman viennin ja sijoittamisen, sekä myöskin raaka-ainelähteen kannalta katsoen kasvaisivat huomattavasti. Tässä tarkoituksessa anglo-saksilaiset valtiot antoivat imperialistisen sodan aikana tarmokkaan vastaiskun japanilaisille yrityksille alistaa Kiina vaikutuksensa alaiseksi ja muuttaa se omaksi siirtomaakseen. Tässä tarkoituksessa anglo-saksilaiset valtiot ovat antaneet kannatuksensa Nankinin hallitukselle.

Kapitalismin väliaikaisen vakiintumisen yhdeksi ulkopoliittiseksi tukipylvääksi tullut Washingtonin sopimus on antanut kaikille imperialistisille valtioille yhtäläiset oikeudet Kiinan riistämisessä. Diplomaattisella kielellä sitä nimitetään "avoimien ovien periaatteeksi". Japanin hyökkäys Mandzhuriaan on kumonnut tämän sopimuksen. Mutta jos Mandzhuriaa aina katsottiin alueeksi, jossa Japanilla ovat "erikoiset oikeudet", niin sitä ei voida lainkaan sanoa Pohjois-Kiinasta, ja muunmuassa, Shanghaista ja Jantszy-joen laaksosta. Jantszyjoen laaksoa, päinvastoin, aina katsottiin ennenkaikkea Englannin vaikutuspiiriksi.

Englannin intressit Kiinassa ovat kaikessa suhteessa paljon suuremmat Amerikan Yhdysvaltojen intressejä.

Tehkäämme ensiksi katsaus ulkomaankauppaan. Ensinäkemältä voi näyttää, että Amerikan Yhdysvaltojen kauppavaihto Kiinassa on suurempi englantilais-kiinalaista kauppavaihtoa. Esitämme seuraavan taulukon:

Ulkomaankaupan jakautuminen Kiinassa v. 1936 (prosenteissa)[2]).

	Vienti	Tuonti	Koko ulkomaankauppa
Amerikan Yhdysvallat	26,4	19,6	22,5
Japani (Formooza mukaan luettuna)	15,2	16,6	16,0
Englanti	9,2	11,7	10,6
Saksa	5,5	15,9	11,5

Näistä numeroista päätellen näyttää siltä, että Englanti on neljännellä paikalla Kiinan ulkomaankaupassa. Mutta nämä pintapuoliset numerot voivat vain johtaa harhaan. Kysymys on siinä, että suurin osa englantilais-kiinalaista kauppavaihtoa kulkee Hongkongin ja Singaporin kautta; on otettava huomioon myöskin Kiinan kauppa Britannian imperiumin muiden elimellisten osien kanssa.

Britannian imperiumin osuus Kiinan ulkomaankaupassa v. 1936 (prosenteissa)[3]).

	Vienti	Tuonti	Koko ulkomaankauppa
Iso-Britannia	9,2	11,7	10,6
Hongkong	15,1	1,9	7,5
India ja Birma	2,6	2,6	2,6
Australia	0,9	1,7	1,3
Singapor	2,2	1,2	1,6
Kanada	0,8	2,1	1,5
Britannian imperiumi	30,8	21,2	25,1

Huolimatta Japanin ja Saksan menestyksellisestä tunkeutumisesta Kiinaan viimeisten vuosien aikana, Britannian imperiumin osa Kiinan ulkomaankaupassa jää edelleenkin suuremmaksi toisten valtioiden osuutta. (On kuitenkin mainittava, että Japanin osuus Kiinan tuonnissa huomattavasti ylittää viralliset tiedot sen laajan salakuljetuksen johdosta, jota Japani harjoittaa Pohjois-Kiinassa.)[4])

Shanghai on tärkein satama, jonka kautta kulkee Kiinan ulkomaankauppa. Lähes 60 prosenttia kaikesta Kiinan ulkomaankaupasta kulkee tämän sataman kautta. Kauppavaihtoonsa nähden Shanghai muodostaa maailman suurimman kauppasataman Lontoon ja New Yorkin jälkeen. Japanin nykyiset sotatoimet Shanghaissa muodostavat, näinollen, mitä vakavamman uhkan Englannin ja Amerikan Yhdysvaltojen intresseille.

Englannin eksportti Kiinaan (siihen lukien myöskin kaiken eksportin Hongkongista) tekee likipitäen 1,5 prosenttia Englannin eksportista. Kiinalla on yhdestoista paikka Englannin eksportissa (lukuunottamatta dominioneja ja alusmaita); Englanti eksportteeraa Kiinaan enemmän kuin Japani. Likipitäen samanlainen osuus on Kiinalla myöskin Englannin importissa. Kaupankäynnillä Kiinan kanssa Englannilla, samoinkuin myöskään Amerikan Yhdysvalloilla ei ole ratkaisevaa merkitystä. Ottaen kuitenkin huomioon sen kiihkeän taistelun, jota käydään kansainvälisillä menekkimarkkinoilla, Englannin ja Amerikan eksportin kokonaan lakkaaminen Kiinaan Japanin agression tuloksena, aiheuttaisi kuitenkin suuren tappion kummallekin anglo-saksilaiselle valtiolle.

Sota aiheuttaa suuria tappioita ulkomaisille pääomasijoituksille Kiinassa. Pääomasijoitusten määrän vuodelta 1931[5]) osoittaa seuraava taulukko:

	Pääomasijoitukset (miljoneissa Amerikan dollareissa)	%:ssa yhteissummaan
Iso-Britannia	1.189	37
Japani	1.137	35
Amerikan Yhdysvallat	197	6

Muut pääomasijoitukset lankeavat Ranskan, Belgian, Saksan, Hollannin ja muiden maiden osalle.

Likipitäinen arvo vuodelta 1935 antaa seuraavan kuvan itse Kiinan osalta (ilman Mandzhuriaa)[6]).

	Pääomasijoitukset (miljoneissa Amerikan dollareissa)
Iso-Britannia	1,000
Japani	500
Amerikan Yhdysvallat	200

Näiden numeroiden rinnastaminen osoittaa, että lähes puolet japanilaisista pääomasijoituksista on Mandzhuriassa. Samaan aikaan itse Kiinassa Englannin pääomasijoitukset ovat kaksi kertaa suuremmat japanilaisia ja viisi kertaa suuremmat Amerikan Yhdysvaltojen pääomasijoituksia.

Viimeisten kahden vuoden aikana Englannin ja Amerikan pääomasijoitukset Kiinassa ovat, nähtävästi, vielä enemmän kasvaneet. Vaikka Japanin ulkoministeri on virallisesti ilmoittanut, että Japani tulee katsomaan ulkomaisten lainojen antamisen Kiinalle vihamieliseksi aktiksi, Kiina on saanut valuuttansa vakiinnuttamiseksi, sekä myöskin rautateiden rakennuttamiseksi huomattavia lainoja Englannilta, Amerikan Yhdysvalloilta sekä myöskin Saksalta.

Mikä koskee pääomasijoituksien luonnetta, niin on olemassa suuri ero amerikalaisten ja englantilaisten pääomasijoitusten välillä. Amerikan pääomasijoitukset — lukuunottamatta "Standart Oil"in tuotantolaitoksia ja "Britis-Amerikan Tobacco"-tehtaita — muodostavat pääasiallisesti amerikalaisten uskonnollisten yhdistyksien, kirkkojen, koulujen ym. omaisuuden. Amerikalaisella pääomalla ei ole kovinkaan suurta osuutta Kiinan tuotantolaitoksissa, rautateillä, pankeissa. Ainoastaan kahdella suurella amerikalaisella pankilla ovat osastonsa Shanghaissa. Tämän vuoksi amerikalaisten tappiot sodan johdosta ovat paljon pienempiä kuin Englannin tai itse Japanin tappiot.

Englantilaiset ovat sijoittaneet pääomansa, valtion lainojen ohessa, Kiinan kansantalouden kaikille aloille (lukuunottamatta maataloutta). Useat rautatiet ovat englantilaisten omaisuutta. Englantilaisella pääomalla on vallitseva asema pankkiliikkeissä: englantilainen "Hongkong and Shanghai bank" on kaikkein voimakkain pankki Kiinassa. Englantilaisilla on suuri osuus Kiinan laivaliikenteessä niin merellä, kuin myöskin Jantszyjoella, vakuutusyhtiöissä, ulkomaankaupan finansseerauksessa; ne omistavat tekstiilitehtaita, kaivoksia. Eng-

[1]) Kiinan rahaministeri Kun Sjan-si, joka hiljattain vieraili Europan pääkaupungeissa ja Amerikan Yhdysvalloissa uusien lainojen saamisen tarkoituksessa, on lausunut puheessaan New Yorkissa:

"Ollessaan vasta rekonstruointinsa alkamisen edessä, Kiina muodostaa maailman suurimmat menekkimarkkinat. Tämän on ennenkaikkea intresseerattava Amerikan kansaa. Enemmän kuin mitään muuta, me kaipaamme transportin parantamista, me tulemme tarvitsemaan teillä kaivoksien koneita, maatalouskalustoa, sähköteollisuuden tuotteita. Meidän tulee laajassa mitassa reorganisoida finanssilaitoksemme. Teillä on rahaa, tärkeimpiä tavaroita ja teknillistä taitavuutta, ja te voitte tehdä tavaroita meille ja osallistua voittoihimme. On helppoa kuvitella, kuinka suuria etuja tulee antamaan teidän kaupallenne ja koko maanne taloudelle Kiinan 470-miljoonaisen kansan elintason pienikin kohottaminen" ("New York Times").

[2]) "China Economic Journal", heinäkuu 1937.

[3]) Sama.

[4]) Kuten tiedetään, japanilaiset ovat väkivallan keinoin estäneet tulliviranomaiset Pohjois-Kiinassa ottamasta tullia japanilaisista tavaroista. Kiinalaiset viranomaiset taistelevat japanilaista salakuljetusta vastaan, varustamalla kaikki tullatut tavarat erikoisella etiketillä. Kiinassa on sallittu ainoastaan niiden tavaroiden julkinen myynti, jotka ovat varustettu tällaisilla etiketeillä.

[5]) Remer — "Ulkomaiset pääomasijoitukset Kiinassa", v. 1933.

[6]) Ulkomaankaupan kansallinen neuvosto. Kaukaisessa Idässä olevan Amerikan taloudellisen edustajiston selostus. New York, v. 1935.

Metsätyöpunktit valmiiksi syys- ja talvihakkuukauteen

Miten Karellestrustissa valmistaudutaan syys- ja talvihakkuukauteen?

Syys- ja talvihakkuukauteen Karelles-trustissa valmistaudutaan sallimattoman hitaasti. Parhaillaan käynnissä oleva uusien spesialistikaaderien komplektointi ja sijoitus tapahtuu hitain tempoin. Täyttääkseen syys- ja talvihakkuuplaanin, tarvitaan Karellestrustin metsätyömailla vähintäin 42 tuh. työläistä. Tällä kertaa Karellesilla on vakituisia kaadereita 12 tuhatta henkilöä — plaanin mukaisen 16 tuhannen työläisen asemesta. Työvoiman värväys Karjalan ulkopuolelta ei edisty lainkaan. Vasta nyt on alettu muodostamaan työvoiman värväyskonttoria.

Metsäteollisuuden kansankomissaarin tov. Vl. Ivanovin allekirjoittama prikaasi ja syys- ja talvihakkuiden plaani, edellyttävät mekanismien maksimaalista käytäntöönottoa hakkuussa ja ajossa. Puutavaran ajo on mekanisoitava 50 prosentilla ja lastaus 80 prosentilla. Tämä vaatii sitä, että Karellesin on metsätyömaat kyettävä turvaamaan ammattitaitoisilla kaadereilla. Yksistään autonohjaajia tullaan tarvitsemaan yli 180 henkilöä. Ammattitaitoisten metsätyökaadereiden valmentamiseksi on järjestetty kursseja. Leningradin alueella, Pestovissa on opiskelemassa 200 henkilöä. Näiden lisäksi eri lespromhooseissa kurssien kautta tullaan valmentamaan 500 hakkuutöiden brigadiiria, 500 sahanasettajaa ja 500 ajobrigadiiria. Tämä kaikki ei kuitenkaan vielä todista sitä, että Karellestrusti on tehnyt kaikkensa. On sanottava, että ammattitaitoisen kaaderiston valmennus ja lisävalmennus sujuu liian hitaasti. Kursseille ei ole kyetty vetämään läheskään plaanin edellyttämää määrää opiskelijoita.

Työläisten uusien asuinparakkien, ruokaloiden, saunojen, punanurkkien ym. rakennustyöt, sekä remontti edistyy hitaasti. Syyskuun 1 päivään mennessä plaanin mukaan piti valmistua 40 tuhatta neliömetriä uutta asuinpinta-alaa, mutta tosiasiassa oli tästä määrästä valmiina vain 11 tuhatta neliömetriä. Asuinrakennuksien remontti kulkee vieläkin huonoimmin. Tähän mennessä asuinpinta-alasta — 90 tuh. neliömetristä, on remontteerattu ainoastaan 30 tuh. neliömetriä.

Syynä heikkoon töiden kulkuun on etupäässä se, että Karellestrusti on heikosti johtanut töiden kulkua. Töissä ei sovellutettu sosialistista kilpailua ja stahanovilaista liikettä. Trusti on kerrassaan heikosti tehnyt työtä sosialististen työmenetelmien juurruttamiseksi. Lokakuun revolutsion vuosipäivän edellisen kilpailun järjestämisessä Karelles laahustaa. Tätä osoittaa jo sekin, että vasta muutamat lespromhoosit (Aunuksen, Tshupan, Puutosin ja Kontupohjan) ovat yhtyneet kilpailuun ja ottaneet sosialistiset sitoumukset.

Että metsätyöjärjestöt voisivat menestyksellisesti siirtyä uuteen hakkuukauteen on Karellestrustin työskenneltävä joustavammin. Karellestrustin johtajien ja etupäässä trustin tuotannollisen ja teknillisen varustelusektorin on muistettava, että metsäteollisuuden kansankomissarin prikaasi on laki ja se on täytettävä. Vasta silloin voidaan olla varmoja siitä, että syys- ja talvihakkuukausi voidaan alkaa menestyksellisesti.

P. Talsi.

On täytettävä kesähakkuiden plaani

Kemin rajonin lespromhoosin on kesäkauden aikana hakattava 42.000 fm ja ajettava 58,5 tuh. fm puutavaraa. Syyskuun 1 p. mennessä on täytetty puutavaran hakkuuplaani 77,1 prosentilla ja puutavaran ajoplaani 71,6 prosentilla.

Lespromhoosin alaisesta viidestä metsänhakkuupunktista vain Jegutin punkti on ylittäen täyttänyt sille asetetun kesähakkuuplaanin. Syyskuun 1 päivään mennessä mainittu punkti täytti puutavaran hakkuuplaanin 114,4 prosentilla ja ajoplaanin 113,6 prosentilla. Toiset, neljä metsänhakkuupunktia täyttävät plaanejansa sangen hitaasti. Niinpä esimerkiksi Äynäkosken punkti on täyttänyt hakkuuplaanin 70,1 prosentilla ja ajoplaanin 67,8 prosentilla. Sjandan metsänhakkuupunkti on täyttänyt puutavaran hakkuuplaanista 73,6 prosenttia ja ajoplaanista vain 41,1 prosenttia. Tshekkijärven punkti on täyttänyt hakkuuplaanin 82,1 prosentilla ja ajoplaanin 87 prosentilla.

Kesähakkuiden määräaikaiseen päättymiseen on jäänyt enää vajaa kuukausi. Jälellejäävien metsätyöpunktien ja Kemin lespromhoosin on huomioitava tämä ja ryhdyttävä päättäviin toimenpiteisiin metsätyöohjelman määräaikaiseksi täyttämiseksi.

Kesähakkuiden täyttämisen ohella on myöskin tarkistettava, millä tavalla punktit valmistautuvat syys- ja talvihakkuiden vastaanottoon. Eri hakkuualueilla on päätettävä uusien rakennuksien rakentaminen ja vanhojen rakennuksien remontteeraus.

Kesähakkuiden määräaikainen päättäminen ja valmistautuminen syys- ja talvihakkuiden vastaanottoon, siinä rajonin metsätyöjärjestöjen tämänhetken tärkein tehtävä.

Pohjoisten sahojen sahurien voittoja

Arkangeli. Pohjoisten sahojen stahanovilaiset ottivat toisen stahanovilaisen vuosijuhlan vastaan työn rintamilla saaduin uusin rekordein. Tov. Molotovin nimelle omistetun sahan raaminhoitaja-stahanovilainen toveri Beloborodov, joka on Pohjoisen alueen sahurien kilpailun järjestäjä — voimaperäisesti työskentelee ensimmäisten voittojensa lujittamiseksi. Muutama päivä sitten sai hän uuden työntuloksen, täyttäen työnorminsa 142 prosentilla.

Toveri Beloborodov aktiivisesti työskentelee toveri Molotovin nimelle omistetun sahan toisten raamien hoitajien kasvattamiseksi, kuin myöskin hän siirtää työkokemuksiansa toisillekin Pohjoisten sahojen saharaaminhoitajille. Saharaaminhoitaja tov. Popov, joka työskentelee "Kommunar" sahalla, ylittää työnorminsa jatkuvasti 20 prosentilla. Tov. Popov yhtyi ensimmäisenä Lokakuun edelliseen kilpailuun "Kommunar"-sahalla.

"Kommunar"-sahalla elokuun viimeisen dekaadin aikana astui stahanovilaisten riveihin 26 henkilöä. Saha kokonaisuudessaan ylittää sille asetetut vuorokausitehtävät. Keskimääräinen työntuottavaisuus on 109 prosenttia plaanista.

"Krasnaja Znamja" saha on astunut myöskin tuotantolaitoksien etumaisten riveihin. Systemaattisesti se täyttää ohjelmansa 112 prosentilla.

Sahojen N:o 22 ja 25 stahanovilaiset taistelevat tuotantoplaanien ennenaikaisen täyttämisen puolesta. Lokakuun revolutsion XX-vuotisjuhlaan mennessä sahojen työläiset sitoutuivat täyttämään jatkuvasti vuorokausiplaaninsa, sahaamalla puumateriaalia 130 festmetriä. Raaminhoitaja tov. Antonov sahasi muutama päivä sitten yhdessä työvuorossa 130,5 festmetriä. Raaminhoitaja tov. Koteljnikov systemaattisesti ylittää plaaninsa 10 prosentilla.

Bergavinovin nimelle omistettu saha taistelee vuosiplaanin täyttämiseksi joulukuun 20 päivään mennessä. "Krasnyj Oktjabrj" sahan työläiset ovat sitoutuneet Lokakuun revolutsion XX-vuotisjuhlaan mennessä saattamaan tuotantolaitoksensa täysin stahanovilaiseksi. Kaikki saharaamienhoitajat solmisivat keskenään sosialistiset kilpailusopimukset. — Joka päivä ylittää työnormit ei vähemmällä kuin 20 prosentilla — näin on kirjoitettu raamienhoitajien sitoumuksiin.

Puutavarasataman työläisten kilpailu

Leningrad. Uusin tuotannollisin voitoin Leningradin puutavarasataman työläiset ottavat vastaan Lokakuun sosialistisen revolutsion XX-vuotisjuhlan. Rekorditulokseen on päässyt vanhan työläisen tov. Kuznetsovin brigadi. Tämä brigadi joka päivä täyttää lastauksessa norminsa 260—320 prosentilla. Tov. Loktevin stahanovilainen ryhmä täyttää myöskin propsien lastauksessa plaaninsa melkein kolminkertaisesti. Tukkisatamassa alkoi stahanovilainen dekaadi. Sataman työläiset sitoutuivat kohottamaan työntuottavaisuutensa 30 prosentilla.

Syys- ja talvihakkuukausi otettava vastaan valmistuneena

Metsätyöplaanien täyttäminen riippuu suuresti siitä, miten metsätyöjärjestöt ovat valmistautuneet metsätöiden alkamiseen.

Kuitenkin on sanottava, että metsätyöjärjestöt eivät ole ymmärtäneet syys- ja talvihakkuukauteen valmistautumisen suurta merkitystä. Ottakaamme esimerkiksi Karhumäen rajoni, miten siellä valmistaudutaan syys- ja talvihakkuukauteen.

Siitä huolimatta, vaikka raileshoosin metsätyötehtävä on suurempi kuin viime vuonna ja tämän lisäksi aukaistaan raileshoosin alueella uusia mekanisoituja metsätyöpunkteja, joiden tulee valmistaa syys- ja talvihakkuukautena 50 tuhatta fm. puutavaraa, eivät rajonin metsätyöjärjestöt voimaperäisesti valmistaudu metsänhakkuu- ja ajokauteen.

Näihin mennessä ei ole vielä lopullisesti määritelty metsänhakkuupalstoja. Ajattelemattomuuden ja suunnitelmattomuuden tuloksena oli se, että useilla paikoin täytyi metsänhakkuupalstat määritellä kaksi kertaa. Näin esimerkiksi tapahtui **Vozritskin** metsänhakkuupunktilla, jossa ensin palstat määriteltiin vyöhykkeittäin, kun ne piti määritellä shahmattijärjestyksessä.

Remonttityöt sujuvat sallimattoman hitaasti.

Perguban metsätyöpunktin kolmesta asuinparakista ei tähän mennessä ole vielä yhtään remontteerattu. Yhtä työläisten yhteisasuntoa on remontteerattu lähes 2 kuukautta, mutta senkin remontti on vielä päättämättä. **Tshelmusan** metsänhakkuupunkti on suorittanut uusien parakkien rakentamisen vasta noin 25 prosentilla. Siellä, missä plaanin mukaan tullaan aukaisemaan uusia mekanisoituja metsätyöpunkteja, ovat käynnissä vasta asuinparakkien rakennustyöt.

Huonosti kunnostetaan ja valmistetaan puutavaran vetoteitä. Karhumäen rajonin raileshoosi ei edes vielä tiedä, montako kilometriä on tänä vuonna rakennettava uusia teitä, sillä konkreettista plaania teiden rakentamisesta ei ole.

Viime vuonna pokasahoja raileshoosin alueella käytettiin vain pienessä määrin, eikä nytkään raileshoosi tee mitään, että ne saatettaisiin laajamittaiseen käytäntöön. Tarvittavasta 200 pokasahasta on paikkojen päällä vain 80 pokasahaa ja nekin huonolaatuisia. Tarvittavasta 200 pankkoreestä, tähän mennessä ei ole vielä valmistettu yhtään paria. Raileshoosi on ryhtynyt vasta valmistamaan rekimateriaalia.

Ylläesitetyt esimerkit täydellisesti osoittavat sen, että Karhumäen raileshoosi on täydellisesti unohtanut sen, että syys- ja talvihakkuukausi alkaa lokakuun 1 päivä. Tällainen tilanne ei saa kauemmin jatkua. Metsänhakkuukauden valmistelutöissä on tehtävä päättävä käänne. Puolue-, ammattiliitto-, talous- ja sovettijärjestöt eivät saa syrjäytyä myöskään näistä töistä. Rajonin yhteiskunnallisuuden on huolehdittava siitä, että metsätyöjärjestöt täysin valmentuneina ottavat vastaan lokakuun ensimmäisen päivän.

Suurempi huomio Moprin työhön metsätyömailla

Moprin aluekonferenssi päätöksessään merkitsi, että Moprin työ Karjalassa on ollut heikkoa. Tämä täydellisesti pitää paikkansa myöskin Matroosan traktoribaasan Moprin järjestöön nähden.

Matroosan traktoribaasan Moprin järjestö on jäsenmääräänsä nähden yksi Karjalan suurimmista järjestöistä, mutta järjestön suorittama työ on ollut vähäistä. Erikoisen heikosti Matroosan Mopr-järjestö on suorittanut kansainvälistä kasvatustyötä. Mopr-järjestön työn elävöittämiseen ei näihin mennessä ole kiinnittänyt vastaavaa huomiota paikallinen puoluejärjestö, eikä myöskään ammattiliittojärjestö.

Mopr-järjestö on jo saanut jossain määrin virkistystä Karjalan alueen Mopr-järjestön V aluekonferenssin päätöksistä. Tätä osoittaa se, että muutama aika sitten Matroosan keskuksen asukkaat järjestivät kansainvälisen kasvatustyön merkeissä Moprin kirjallisuusiltaman. Samanlaisia tilaisuuksia tullaan järjestämään myöskin syyskuulla.

Aktiivisimpia Mopr-työn elävöittäjiä on ollut toveri Lumbeen.

Että Mopr-järjestön työ saataisiin koko baasalla vaatimuksia vastaavaksi, on paikallisten puolue- ja ammattiliittojärjestöjen päättävästi työskenneltävä Mopr-työn uudestijärjestämiseksi. Puolue- ja ammattiliittojärjestöjen on autettava Mopr-järjestöjä niin, että ne lähiaikoina kykenevät järjestämään työnsä Moprin aluekonferenssin päätöksiä vastaavaksi.

T. S.

lantilaiset laitokset varustavat Shanghaita sähköenergialla, kaasulla, vedellä; niiden käsissä on Shanghain telefooni- ja raitioliikenne. Erikoisesti on alleviivattava, että suuri osa englantilaisista pääomasijoituksista on keskitetty Shanghain satamalaitoksiin, suuriin varastorakennuksiin satamassa, kauppaliikkeisiin ja asuintaloihin, tekstiilitehtaisiin, pankkeihin jne.

"Times" julkaisee seuraavia tietoja englantilaisista pääomasijoituksista Kiinassa (me olemme laskeneet englantilaiset pundat amerikalaisissa dollareissa numeroiden rinnastamisen helpoittamiseksi).

	Pääomasijoitukset (miljonissa Amerikan dollareissa)
Englannin pääomasijoitusten yhteissumma	1,250
Niistä valtion lainoja	250
Niistä tuotantolaitoksissa	1,000
Niistä Shanghaissa	900

Tuskinpa löytynee maailmassa Englannin ulkopuolella toista sellaista kaupunkia, jossa olisivat niin suuret englantilaiset pääomasijoitukset, kuin Shanghaissa. Ilmankos elokuun 20 päivänä "Times"-lehdessä on ottanut enemmän kuin puolen palstasta yksinkertainen luettelo englantilaisista tuotantolaitoksista, jotka ovat kärsineet japanilaisten hyökkäyksistä.

Jo Mandzhurian valtaaminen ja sota Pohjois-Kiinassa ovat aiheuttaneet Englannille sangen suuria tappioita. Japanilaisten uusi hyökkäys Shanghaihin, joka huojuttaa kaikkea englantilaista kaupankäyntiä Kiinan perusalueen — Jantszy-joen laakson kanssa, ja on tehnyt arvottomaksi suuremmoiset pääomasijoitukset Shanghaissa ja luonut niiden hävittämisen uhkan, — on isku Englannin taloudellisen mahdin perustukseen Kaukaisessa Idässä. Jos Shanghai joutuisi Japanin haltuun, niin se merkitsisi Englannin kaikkien asemien menetystä Kiinassa.

Tämän vuoksi voidaan odottaa, että Englanti yrittää säilyttää asemansa Shanghaissa ja tulee kannattamaan Kiinaa sen taistelussa japanilaista agressiota vastaan. Mandzhurian kokemus on osoittanut, että ryöstöretkensä edellä Japani ei kitsaillut lupauksissaan imperialistisille kilpailijoilleen. Mutta saavutettuaan päämääränsä, se on säälimättä alkanut ahdistaa niitä valtaamiltaan alueilta, pysähtymättä minkäänlaisten väkivaltaisuuksien edessä.

Englanti ei osoittanut vastarintaa agressoreille Mandzhuriassa, Abessiniassa ja lopuksi Espanjassa. Mutta Englannin taloudelliset intressit Abessiniassa ja vieläpä Espanjassakin ovat paljon pienempiä Kiinassa olevia intressejä. Hyökkäys Shanghaihin on omalaatuinen tarkastus, kuinka pitkälle fasistiset agressorit voivat mennä englantilaisten intressien halveksumisessa, saamatta energistä vastaiskua Englannin taholta.

Kui mie opastuin

Ei ammui minä luvin kirjutuksen siitä, kui yksi meijän zhurnalistoista tuli vastah yhten paimoin kera. Tämä oli nuori brihatshuine, kudamalla sumkassa oli äijy kniigoja. Paginan keskessä selvizi, shto tämä on nuori brihatshuine, kudama kezän aigah on paimoina, a talvella opastuu srednjoissa shkolassa. I dazhe kezän ajakse häi ei tahto vieravuo kniigoista.

Tämä andau kuvan sovetskoista utsheniekasta (vahnah kieleh sanottuna gimnazista). Tämä kirjutus minun piäh andoi kui päivän sägenyön musteluksen minun lapsusaijasta i siit kui minä elin lapsenna ollessa, kui elettih minun lähizet prijuateljat.

Minä ylen hyvin tiijen sen kui enne vahnassa Rosiessa elettih nuori rahvas i lapset. I tämä rasskuaza nuoresta paimoista nostau veseldystä daazhe miän vahnoin rahvahien sydämessä, sillä vet vai yksi jo se, shto nuori sovettishkolan utsheniekka paimoina — ozuttau jo sidä miittuot muutokset on roittuhessa rahvahan ideologiessa jälgeh Velikoida Oktjabrjaskoida revoljutsieda. I vet kai miän sovetskoin muan lapset opastutah shkolissa. I tämänpäiväizestä paimoista huomena huomen jällessä tulou agranoma, utshitelja, douhturi a libo miittune tahto libo utshjonnoi mies, kuuluiza kombainera ordenista.

Sadoi vuozie rahvas oldih pyritty opastumah. I konza minulta kyzytäh: midä sinä duumaitshit nuorus vuozilla, — minä ainos vastuan: tahtoin opastuo, libo muuda duumua minulla ei ollut.

Vot mustelen omua elaigua, konza palljahin jalloin astuo shljopetin ligua myöte kyläshkolah i iäneh prijuteljan kera pagizin, kui myö rubiemmo iellehpäi opastumah uezdnoissa shkolassa, a siepäi katshot jo lähtietäh "utshivunnuot miehet". Tämä konetshno oli vai mielikuvitus-utopii. Jo yksi se meille prijuteljoin kera ozuttihessa suurekse blazhenstvakse, shto myö piäzimmö kylän shkolah opastumah.

Minä piäzin shkolah opastumah vai oman buaban avutuksen kavoti. Häi oli kirjah maltamatoi inehmine, no ylen delovoi i energitshnoi. I vot häi tahtoi shtobi hotj yksi hänen bunukoista olisi kirjah maltaja. I minä mustan kui minun syväin paloi opastumizeh. Kyläshkolassa minä opastuin muga, shto jo jälgivuozinna avutin utshiteljalle opastua nuorembie lapsie. I vot ei ammui minä omalta vanhalta utshiteljalta sain kirjaisen, kudamassa häi kyzyi, shto ylen puaksuh luven gazietoista nimen akademikka Gubkin — i engo hotj minä ole hänen endine utsheniekka? Minä hänelleh vastain, shto akademikka Gubkin i krestjuaninan brihatshuine revinnyössä bindzhakossa, luaptiset jallassa on se samaine rozha i lizhäin hänelle, shto minä ylen hyvällä mielellä mustelen omua utshiteljua, kudama auttoi minulla etshie dorogua utshivumizeh.

No pidäy sanuo, shto tämä doroga oli kaiken aigua oksikasta. Vähätöigo pidi nähtä unizhenieda, kuunella huigavuksie i tirpua njaljgiä. No buabo i minun tuatto hyvin katshottih sih dieloh, shto minä lähten utshivumahes uezdnoih shkolah. Protshem pidäy sanuo, shto tuattua hyvin vähällä interesuitshi ideologitsheskoi puoli, hänellä pidi suaha vai kirjah maltaja, kudama voibi othodaruadoloissa ollessa tsyfroja tshotaija. Miän pereh jagavui kahteh luagerih, yhteltä puolelta päi tuatto i buabo, kudamat kannatettih minuo, a toizelta puolelta kai toizet kudamat oldih vastah minuo. Hyö kai hiet i väit laskiettih hoduh, i yhtenny kaikkie parahambannu niistä oli remeni, kudamalla minuo tjotka puoksuh ohjaili sen periä, shto hänen plemjanniekkua muga shkolassa rikotah. I vai vasta sen jälgeh saimma hänen murretukse, konza minä jo nostin buntun. Sygyzyllä vuonna 1884 annettih minut uezdnoih utshilishtjah.

Sovetskoloilla lapsilla tämä borjba utshivumizen puolesta ozutahessa ovvolta. No tämä tosi dielossa oli nenga i miljonat lapset hävittih tsuarin vallan aigana tässä borjbassa i vie suurembi tshura krestjuanoista i rabotsholoista dazhe ei voidu i viijä borjbua opastumisen puolesta. Minun prijutelja lapsusajalla Aleksei Naumov, kudama ylen äijällä tahtoi piästä opastuvumah, — ielleh seljskoida shkolua ni kunna ei piässyt. Vot minä itshe piäzin opastuvumah, a minun kaksi vellie jiädih muga, ei sendäh shto köyhä muzhikka ei piästänyt, ei tahtonut opastua, a vai jogahine vähäisellä kasvanuh brihatshuine oli ruadaja, a ruadajua kylästä ei suanut piästiä iäreh.

Minulla oli ylen vaigei irtavuo perehästä kui jo ruadajalla. I juuri sendäh minun tjotka työndi remenin hoduh. Juuri tämän täh minun vellet ei piästy opastumah. Heijät gorja i kurjus ajoi loitos koista päi ruadoh. Hyö pyyttih kalua Volgan jovessa i Kaspian meressä no i tiä loitton koista päi ollessa minun vellellä i toizilla hänen moizilla krestjanskoloilla brihatshuizilla oli aivin duuma kniigasta.

I ruavon keskessä, tabaillen konzu kui puuttui kirjudieluo minun velli opastui kirjah i loppujen lopul piäzi buhgalterikse. I minulla on ainos nygöi duuma piässä shto minun velli Danil semmoizissa jugieloissa usloovieloissa luadi muga äijän, shto piäzi buhgalteraksi. Midä olis tulluh hänestä joskui häi olisi rodivunnuhessa miän stalinskoilla epoohalla? A vet moizie kui häi oli tuhanzie miehie.

A erähät subjektat vie nygöi mustellah vahnua aigua i tahtotah kiännyttiä järilleh kapitalistoin i pomeshiekkoin proklinoittu vlasti. Erähät minun statjat lugietah i sanotah, shto vet vanhua elaigua proklinoitshou a itshe utshonnoikse tuli enne revoljutsieda. No minä statjua en kirjuta niih nähte, kudamat ollah tungevuttu madoloin pezih i shizhistäh meidä vastah, a kirjutan sovetskoida lugijua nähte. Da minä zavodin utshonnoin ruavon enne revoljutsieda. No äijygo on akademikoista, kudamien ikäraja lähennöy nygöi 70 vuodeh — lähtöizin rahvahien "alembista" kerroksista?

Vai Sovetskoin vlastin aigah, sotsialistitsheskoi stroju avai rahvahah nähte plotinat i rahvas voijah virrata opastumah. I konza kuulet rasskuazoja ei ammuizesta besprizorniekasta Baidukovasta, kudama nygöi lendi Severnoin poljusan kauti Amerikah, a libo kui konza kuulen rasskuazua krestjuaninan poijasta Lysenkosta, kudama nygöi on tulluh kuuluizakse utshonnoikse i revoljutsioneerakse seljskoin hozjaistvan alalla, to vit jogahine tiedäy: shto se on sovetskoi vlasti, — minun vlasti luadi ned miehet moizikse miittumina nygöi hyö ollah. Da minä olen vanhu utshonnoi, no minun duumilla i ruadoloilla oigei dorogu avauvui vasta sotsialistitsheskoin revoljutsien jälgeh, a enne sidä äijy vuotta meni borjbassa vastah negodjailoi, kudamat ei tahtottu ellendiä naukkua, ei tahtottu eliä kuljturno ... I kaikel taval kylvettih juadua rahvasta vastah.

Brihatshuizesta zavodien pidi sinulla — krestjuaninan poijalla nähtä huigieda, sinua niäriteltih toizet bohatiston lapset. Minä utshivuessah shkolassa sain opastundas enzimäizen sijan, nagramista siit ei ollut, no zato bohatiston lapset nagrettih minua kui minulla oli tukat pahoi leikattu i revinnyt pindshakkoine piällä. No priroda minulla oli andanuh hyvän piän i vie parembat i vägevämbät nystryöt, ga minä kuda kuigi spruavimmossa nämien "brihatshuizien, muaman poigaizien kera". I jos kui oigih sanou, ga minulla enne revoljutsieda pidi ainos hoduh työndiä nystryöt, shtobi piästä iellehpäi matkuamah, no midä voijah yhten miehen nystryöt azuo muassa, kudamassa oli proizvola?

Äijän utshivumizen aigah näin minä nälgiä, elin podvualassa, saraissa i konza kus puuttui. Tirpin njälgie, no utshivuin i otmetkat minulla oldih kai otlitshnoit, vai käytöksessä oli minulla otmetku pahembaine, siit päi shto olin vastah kazarmo elaigua, no tämä otmetka jätti hukan jället minun iellizeh elaigah, sillä seminuarin lopittuo, konza lähtin utshiteljaksi kyläh, jovvuin zhandarmoin katshondan alaizeksi.

Ei hyvä ollut i utshiteljana olla tsarskoin vlastin aigana. Sinuh kylän bohatisto ainos katshottih ihan kui kazakkah. Mustan hyvin konza minä tulin kyläh utshiteljaksi i minuo kutshuttih yhten kylän kuptsan luo, kudama minulla lugi "naukkua". Tulin minä kerran kuptsan luo, häi piädyi tshuajuo juomah, minä seizatuin uksen luo i seizoin siit kui hänen jälgimäinen prikashiekka a häi minuh katshomattah sanoi minulla: shto pidäy kuunnella vanhembie muzhikkoi, pidäy kävvä kirikössä, minä näen ken kävyy kirikköh, ken ei, minä olen kirikköstuarustana —, itshel pidäy käyvvä i opastua lapsie, shtobi hyö tozhe käydäs kirikössä. Toizin on nygöi miän nuoren sovetskoin utshiteljan kyläh tulemine. Händä ni ken ei tormozi ruavossa, a vai jogahine tahtou auttua.

Niillä kohtilla missä minä olin utshiteljana shkolassa, oli äijy hyvie sposobnoloi lapsie i minulla oli ainos duumassa vai se: kui piästiä nämät lapset elaigah? A vastavus oli yksi, shto sposobnoit nerokkahat lapset jovvutah järilleh kyläh pomeshiekkoin i kuptsien kishkottavakse i lyödäväkse. A kulakkoin, pomeshiekkoin, kuptsien, pappiloin lapset, kudamilla ei ollut ni miittumia sposobnostiloja astuttih instituttoih i universiettoih.

I suurien gorien jälgeh minä loppujen lopul piäzin Piiterih. Minulla oli suuri tahto piästä opastuvumah geologitsheskoih instituuttah, no vaivai piäzin utshiteljskoih instituuttah i vai silloi jo konza minä olin perehen izä. Vet meijän moizilla "prostoloilla" rahvahilla ylembih shkolih piäzemine oli kielletty. Suurien gorjien kavoti lopul sain omalla armahalla alalla opastuo i vaste sotsialistitsheskoin revoljutsien jälgeh piäzin andamah rahvahan hyväkse kaiken sen min utshonnoi voi andua.

* * *

Vesselä on sovetskoin nuorizhon elaiga i daazhe ni tshuttshut ei ole sih päi midä oli se enne. Stalinskoissa Konstitutsiessa kuldaizilla bukvilla on kirjutettu, shto SSSR:n rahvahalla on pravat utshivumizeh. I vot keviällä konza shkolissa lopitahessa zanjatiet ga myö voimma kuulla vesselät paginat. Miän nuorizho keskenäh pagizou ken miittumalla alalla tahtou opastuo. Meijän nuorizholla on doroga avoi opastuvumizeh, hyö voijah mennä ljuboih instituuttah, hyö voijah opastuo sillä alalla millä hyö tahtotah. Meillä sovetskoissa muassa voibi olla muga, shto tuatto enne ruadoi instituutassa storozhana a hänen poiga on nygöi siit zhe samaizessa instituutassa professorana. Nenga voibi olla vai sovetskoissa muassa.

I vot mustellen mennyizie aigoi i omua nuorutta, tahton sovetskoloilla lapsilla sanuo:

— Miän pienet prijateljat! Armastakkua sovetskoida vlastie, tsenikkiä kai se midä teille sovetskoi vlasti on andanuh. Tsenikkiä se izälline zobottu ihmizestä, kudamua joga päivie pidäy teistä i kaikista meistä velikoi kommunistitsheskoi partie i miän izä i paras utshitelja tovarisha Stalin!

(Akademikka I. M. Gubkinan kirjutuksesta.)

Nuosjärven klubi toimii huonosti

Nuosjärvi (Prääsän rajoni) on huomattava paikka, jossa toimii kone-traktoriasema ja vajaa-keskikoulu. Siis on olemassa kaikki edellytykset voimaperäiselle kulttuurityölle ja poliittis-ideologiselle kasvatukselle.

Nuosjärvellä on ollut jatkuvasti vakituinen kultbaasan johtaja, kirjastonhoitaja ja ym. kulttuurityöntekijöitä, mutta työtä on näkynyt hyvin vähän. Tänä kesänä klubi on muodostunut suoranaiseksi hulikaanien kokoontumispaikaksi. Klubilla on tanssit joka ilta, jossa ei ole minkäänlaista järjestystä. Tästä johtuu, että tanssit päättyvät joskus joukkotappeluun. Tällaiset tanssit olivat viimeksi elok. 15 p. Minkäänlaisia järjestyksenvalvojia ei ollut olemassakaan.

Tällaiseen huonoon tilanteeseen voi kulttuurinen työ joutua vain siksi, että Rono ja muut järjestöt ovat unohtaneet kulttuurityön ohjaamisen ja kontrolloimisen.

Kesällä olisi ollut loistavat mahdollisuudet järjestää kulttuurityö hyvin, sillä paikan päällä on ollut suuri joukko lomanviettäjiä ym.

On selvää, että tällainen tilanne ei saa jatkua. Ei ole sillä hyvä, että määrätään työntekijät, maksetaan niille palkka, katsomatta mitä ne tekevät.

A. Juntunen.

Sovettiliiton Sankarien lennolle omistetun muistopatsaan rakentamisen valmistelu Amerikan Yhdysvalloissa

Ulkoasiain kansankomissariaatti on saanut Amerikan Yhdysvalloista Washingtonin valtion kuvernööriltä herra Clarence Martinilta, Vancouverin pormestarilta herra John Higginsiltä ja Vancouverin useilta yhteiskunnallisilta järjestöiltä kirjeitä, joissa tiedoitetaan yhteiskunnallisen komitean muodostamisesta, herra Henry Rasmussenin puheenjohdolla, muistopatsaan rakentamiseksi Sovettiliiton Sankarien tt. Tshkalovin, Baidukovin ja Beljakovin legendaarisen lennon muistoksi.

Muistopatsas aiotaan rakentaa kivestä ja pronssista lentokoneen "ANT-25" laskeutumispaikalle transarktillisen lennon jälkeen.

VIIME TIEDOT

Tov. Rozenbljumin esiintyminen Genevessä

Geneve, 5 syysk. (TASS). Eilen ja tänään Kansainliiton yhteydessä olevan raaka-aineprobleemia tutkivan komissin istunnossa jatkui kiivas väittely Sovettiliiton delegaatin tov. Rozenbljumin esiintymisen johdosta, joka puheessaan lausui, ettei ole tarpeellista hakea metodeja sellaisten maiden finansseeraamiselle ja raaka-aineilla varustamiselle, jotka käyttävät tätä apua agression valmistamiseen ja toteuttamiseen. Komissin puheenjohtaja sveitsiläinen Schtukki yritti lopettaa väittelyn, ilmoittaen, että tov. Rozenbljumin herättämillä kysymyksillä on poliittinen luonne ja ne eivät kuulu komissin toimintapiiriin. Kuten olikin odotettava, Schtukkia kannattivat Japanin, Puolan, Unkarin, Portugalin ja Bulgarian edustajat. Tov. Rozenbljumin toisen esiintymisen jälkeen ja Englannin edustajan Lait-Rossin jyrkän kannan johdosta, joka lausui, että hän ei voi ottaa itselleen vastuuta selostuksesta, joka ei anna oikeaa kuvaa tilanteesta, komissi hyväksyi selostuksen esipuheeseen erikoisen jaoston, jossa osoitetaan, että agressorimaille luoton saannin vakavana esteenä on ”epäilys, että luotto voi tulla käytetyksi muihin, mutta ei tuotannollisiin tarkoituksiin”.

Katsoen tällaisen sanamuodon epätyydyttäväksi, tov. Rozenbljum luki deklaratsion, jossa osoitetaan, että yleisen rauhan intresseissä komissin olisi pitänyt: 1. Ottaa täysi selvä siitä, että raaka-aine- ja finanssivaikeudet muutamissa teollisuusmaissa johtuvat ensitilassa niiden aseistautumispolitiikasta ja agressiivisista pyrkimyksistä. 2. Kategorisesti ilmoittaa, että komissin selostuksen edellyttämiä finansseeraussuunnitelmia ei sallita sovelluttaa sellaisiin maihin, joiden politiikka ei anna riittäviä takeita siitä, ettei myönnettyä luottoa tulla käyttämään sellaisiin tarkoituksiin, jotka voisivat rikkoa rauhan maailman jossakin osassa...

Uusi hallitus Kalganissa

Shanghai, 6 syysk. (TASS). Tjantszinissä oleva Reuterin kirjeenvaihtaja tiedoittaa, että Kalganissa oli muodostettu eilen uusi ”hallitus”, joka ei alistu Nankinille, nimeltään ”Etelä-tshaharan autonoominen valtakunta”.

”Japani kulkee tuhoa kohden”

Englantilaisen sanomalehtimiehen Harrison Brownin seikkaperäinen kirjoitus on julkaistu tällä otsikolla vaikutusvaltaisen lontoolaisen kuukausilehden ”Contemporery revie” syyskuun kirjassa. Kirjoittaja on usean kerran käynyt Kaukaisessa Idässä. Hän tuntee henkilökohtaisesti melkein kaikki henkilöt, joiden nimet Kiinan nykyiset tapahtumat ovat asettaneet huomion keskukseksi.

”Murhat ja ryöstöt, — kirjoittaa Harrison Brown, — ovat saaneet suunnattoman laajuuden ei vain Mandshuriassa, vaan myöskin Pohjois-Kiinassa, missä japanilaiset ovat istuttaneet nukkejaan maakuntalaitosten hallitsijoiksi. Julmuuksien lukumäärää, niiden varianttia on vaikea laskea. Minä olen henkilökohtaisesti nähnyt ihmisiä, joita piestiin rautatien asemasilloilla. Olen puhunut henkilöiden kanssa, jotka ovat olleet murhien todistajina ja itse ovat joutuneet kidutusten alaisiksi. Shehessä kaksi kiinalaista kulia meni sattumalta sellaisen kentän rajan yli, jonka japanilaiset olivat anastaneet lentokenttää varten. Heidät haudattiin elävinä maahan. Pohjois-Mandshuriassa vanha nainen ja alaikäinen olivat keräämässä sieniä japanilaisen linnakkeen lähellä. Japanilaiset vartijat ampuivat heidät. Tjantzinissa, joka faktillisesti on japanilaisten kaupunki, on paljastettu 300 kiinalaisen työläisen ruumista, työläisten, jotka olivat rakentaneet salaisia linnoituksia ja jotka sitten hukutettiin kuin orjat, etteivät ilmiantaisi salaisuutta. Liioittelematta voidaan sanoa, että Lännessä ei uskota puoltakaan niistä kidutuksista, joiden alaisiksi kiinalaiset joutuvat japanilaisten taholta.

Räikeät muutokset Kiinan sisäisessä tilanteessa ovat kirjoittajan mielestä johtaneet kansanrintaman liikkeeseen ja lukutaidottomuuden pienenemiseen kansanjoukkojen keskuudessa.

”Ensimmäisen kerran Kiinan kansan historiassa lukutaidottomat ihmiset ovat liittyneet yhteen intelligenssin kanssa kapinaan. Koko Kiinassa on tunnuksena: ”Alas kavaltajat! Eteenpäin itäisten merien piruja vastaan!” Kavaltajiksi Kiinassa ei nimitetä ainoastaan niitä kiinalaisia, jotka ovat myyneet itsensä japanilaisille, vaan myöskin kaikkia niitä Nankingissa olevia, jotka eivät toimi kyllin tarmokkaasti. Kiinalaiset joukot ovat oppineet lukutaidon. Siihen ovat oppineet miljonat. Lapset opettavat vanhempiaan. Kylä opettaa naapurikylää. Tiedonjanoa voidaan verrata vain siihen, mitä oli Venäjällä revolutsion jälkeen. Juuri tämän takia prosessi, joka nykyään tapahtuu Kiinassa, on perinpohjin tärkeä. 450 miljonaa ihmistä kohottaa ensi kerran äänensä vaatien antamaan sille oikeuden määrätä itse itsestään. Shanghaissa minä näin rikshien joukon, joka odotteli koulun suljettujen ovien luona ja sitten ryntäsi luokkahuoneisiin, peläten menettävänsä vaikkapa yhdenkin hetken. He eivät halua oppia sitä varten, että osaisivat lukea runoja. He haluavat oppia tietääkseen, miten paremmin voidaan karkoittaa japanilaiset maasta... Kahdeksantoista kuukautta sitten Kiina oli kansalaissodan partaalla. Tänään se on yhtenäisempi kuin koskaan.”

Voimien suhde, — kirjoittaa Harrison Brown, — kuvastuu nykyään seuraavassa:

”Kiinalla on noin 2,5 miljonaa miestä aseissa, vaikkakin monet taistelijat ovat huonosti opetettuja ja aseistettuja, niin on huomattava kerros, joka on varustettu yhtä hyvin kuin Japanin armeija. Palkkasotilaina kiinalaiset ovat huonoja sotilaita, mutta patrioottisen hengen innoittamana he ovat monien havainnontekijöiden mielestä taistelijoita, jotka taistelevat mainiosti. Kiinalaisten heikkoutena on heidän sotailmalaivastonsa erilaisuus ja lentokoneiden rakennustehtaiden puute. Lentäjinä kiinalaiset ovat parempia kuin japanilaiset.

Japanilaisten asema on äärimmäisen epäsuotuisa. Yli puolet Japanin rauhanaikaisesta armeijasta on Japanin rajojen ulkopuolella. Uusi sota merkitsee monien satojen tuhansien reserviläisten kutsuntaa pitkien yhdyslinjojen turvaamiseksi, sillä ne kulkevat vihamielisen alueen kautta. Japanilaiset ovat olleet Koreassa kolmekymmentä vuotta, mutta korealaiset vihaavat heitä ja odottavat vain suotuisaa aihetta kapinaan. Japanilaiset ovat olleet Mandshuriassa kuusi vuotta, ja sotatila jatkuu siellä. Nämä kuusi vuotta ovat maksaneet japanilaisille veronmaksajille 300 milj. kultadollaria, 5 tuhatta tapettua japanilaista ja 200 tuh. haavoittunutta ja sairastunutta. Kuluu vain muutamia kuukausia Pohjois-Kiinassa, kun nämä numerot kasvavat kaksinkertaisesti.”

Jo kaksi vuotta sitten monet auktoriteetit laskivat, että olkoon pitkällisen sodan lopputulos Japanille minkälainen tahansa, niin se muodostuu syyksi Japanin finanssien romahdukselle. Mutta tämäkään, — sanoo Harrison Brown, — ei ole vielä kaikkein hirvittävintä Japanin imperialismille. Huolimatta poliisiterrorista ja ”taistelubyrosta vaarallisia ajatuksia vastaan”, tyytymättömyys Japanissa vallitsevaan komentoon nähden kasvaa joka päivä. Harrison Brown näki tätä tyytymättömyyttä maatalouspiireissä, jotka hämmästyttävät köyhyydellään, kalastajakylissä, suurissa kaupungeissa... Kirjoittaja tulee johtopäätökseen, että uusi avantuuri, jonka japanilaiset militaristit ovat punoneet, uhkaa itseään Japanin imperialismia tuholla.



Uusia nykyaikaisia näytelmiä Kiinan proletariaatin elämästä esittää näyttämöllään Vladivostokin kiinalainen teatteri.
KUVASSA: kohtaus näytelmästä ”Mandzhurian tapahtumat”. Punaisen partisaanin pojan osassa nuori näyttelijä Shura Bai, japanilaisen upseerin osassa — näyttelijä Ma-Tshan-Sun. (Sojuzfoto)

Sotatoimet Kiinassa

Japani julistanut koko Kiinan rannikon saarron

Tokio, 5 syysk. (TASS). Ulkoministeristö on julistanut saarrostilan koko Kiinan rannikolla Shanghaiguanasta Indo-Kiinaan saakka, lukuunottamatta Tsindaota ja kolmansien valtioiden vuokraamia alueita. (Elokuun 25 päivänä julistettu saartotila ulottui Kiinan rannikolle Jantszyjoesta Svatoun satamaan asti).

Japani lisää sotajoukkojaan Kiinassa

Tokio, 4 syysk. (TASS). Japanilaisten lehtien kirjeenvaihtajat tiedoittavat Shanghaista, että japanilaiset sotajoukot Shanghain rajonissa ovat hiljattain saaneet huomattavia lisävoimia, joihin kuuluu muutamia sotalaivoja ja uusia armeijaosastoja.

Domei Tsusin kirjeenvaihtaja laskee kiinalaisten sotavoimien luvun Usunin rajonissa 75 tuhanneksi mieheksi ja ilmoittaa, että kiinalaisten sotajoukkojen komentajisto jatkaa uusien lisävoimien siirtämistä Shanghain rintaman tälle osalle.

Mandzhurialais-mongolialainen divisia ilmoittanut alistuvansa Kiinan hallitukselle

Shanghai, 5 syysk. (TASS). Tietotoimisto Central News tiedoittaa, että japanilaisten asettaman De Vanan mandzhurialais-mongolialaisten sotajoukkojen toinen divisia, joka on majaillut Pohjois-Tsharassa, on yhdessä divisian komentajan In Bao-Shanen ja esikunnan päällikön kanssa ilmoittanut alistuvansa Kiinan hallitukselle. Divisia täydessä kokoonpanossaan on saapunut ”määrättyyn paikkaan”, jossa kiinalaiset sotilasviranomaiset tulevat sen reorganisoimaan.

Göring uhkailee

Prag, 3 syysk. Kuten Berlinissä oleva ”Prager Pressin” kirjeenvaihtaja tiedoittaa, Saksan fasististen puolueiden ulkomaisten järjestöjen edustajakokouksessa Stuttgardissa esiintyi eilen ilmailuministeri ja Göhringin valtuutettu ”neljävuotisen ohjelman” toteuttamisen alalla.

Kosketeltuaan elintarvetilannetta Saksassa, Göhring uhkaili talonpoikaistoa, luvaten ryhtyä ankariin toimenpiteisiin siinä tapauksessa, jos talonpojat alkavat saboteerata määräystä viljan ja muiden maataloustuotteiden pakollisesta luovuttamisesta. Göhring lopetti puheensa seuraavilla sanoilla: ”Minä en pysähdy leipäkorttien käytäntöönottamisen edessä, huolimatta siitä, miten siihen suhtaudutaan. Vähät minä siitä. Minun velvollisuuteni on toteuttaa minulle asetettu tehtävä.”

Yhteenveto koulujen, lastentarhojen, lastenseimien ym. rakennustöistä

Objektit	Sijaitsemispaikka	Teknillisen valmistuneisuuden % 20/VIII	1/IX	Työnjohtaja
I. Koulut:				
1. Keskikoulu:	Petroskoi	91,0	95,0	Rubanets
2. —„—	Kantalahti	82,5	84,2	Sokolov
3. Vajaa-keskikoulu	Solomanni	54,1	63,0	Rubanets
4. —„—	Kouta	95,0	100,0	Varlatshev
5. —”—	Rabotshij Ostrov	73,0	83,0	Varlatshev
6. —„—	Poventsa	25,0	29,0	Ikonnikov
7. —„—	Puutosi	52,0	70,0	Florinskij
8. —„—	Aunus	98,0	100,0	Spazhev
9. Alkeiskoulu	Ontrosenvaara	60,0	76,0	
II, Lastentarhat:				
1. Lastentarha	Petroskoi Kirovin k.	69,5	73,0	Lebedev
2. —„—	Petroskoi L. Tolstoin k.	91,2	94,5	Polubotko
III. Synnytyslaitokset:				
1. Synnytyslaitos	Petroskoi	89,0	90,0	Kiselev
2. —„—	Kantalahti	99,0	99,0	Sokolov
3. —”—	Sorokka	35,0	37,0	Tsvetkov
4. —”—	Rukajärvi	19,0	21,0	Kuznetsov
5. —”—	Essoila	60,0	62,0	
6. —”—	Shalla	13,0	15,0	
7. —”—	Uhtua	72,0	73,0	
8. —”—	Rybreka	55,0	58,0	
IV. Seimet:				
1. Kivitalo	Petroskoi	95,0	96,0	Tshaplin
2. —”—	Petroskoi	15,0	24,0	
3. —”—	Kontupohja	95,0	95,0	Semin
4. —”—	Sorokka	82,0	82,0	Tsvetkov
5. —”—	Kemi	57,0	58,0	Vasiljev
6. Puutalo	Spasskaja Guba	8,0	8,0	
7. —”—	Nurmoila	7,0	7,0	
8. —”—	Kantalahti	26,0	30,0	
V. Maitokeittiöt:				
1. Maitokeittiö	Petroskoi	97,0	98,0	Tshaplin
2. —”—	Kontupohja	41,0	65,0	
3. —”—	Karhumäki	4,0	4,0	

Karjalan Valtion Suunnittelukomitea.

Teatterifestivaali

Festivaalin neljäs päivä oli omistettu Moskovan lasten teatterien työhön tutustumiselle.

Ulkomaalaiset taiteilijat antoivat korkean arvion Valtion nuorten katsojien teatterin esitykselle ”Itsensä vankina”. Erikoisesti miellyttivät näytännön taiteellinen ja musikaalinen puoli sekä tanssit. Yleisen lausunnon mukaan, säveltäjä Kovnerin musiikki mitä parhaiten auttaa näytelmän ymmärtämistä. Festivaalin osanottajat merkitsivät näytelmän erinomaisen lavastuksen ja näyttelijöiden esityksen, jotka ovat luoneet hauskan ja elämäniloisen näytelmän.

Suuren menestyksen sai osakseen myöskin lasten keskusteatteri, joka esitti A. Tolstoin sadun ”Kultainen avain”. Jokaisen esityksen, varsinkin kahden viimeisen esityksen loppu sai osakseen voimakkaiden suosionosoitusten myrskyn. Näytelmän päätyttyä läsnäolijat eivät tahtoneet poistua, vaatien näyttelijöiden esiintuloa. Kuuluisa ruotsalainen regissöri Lindberg lausui, että hän aikoo esittää ”Kultaisen avaimen” Tukholman teatterissa, sillä hän katsoo sadun erinomaiseksi.

Parhaimmaksi festivaalissa esitetyistä näytelmistä herra Lindberg tunnusti ”Jegor Bulytshev ja ym.” Vahtangoville nimetyn teatterin esittämänä. Hän on tuntenut tämän näytelmän jo aikaisemminkin, mutta vasta, katsottuani sen Moskovassa, lausui Lindberg, minä käsitin sen. Käsitin kaiken sen huumorin ja persoonien inhimillisyyden.

Syyskuun 5 päivänä festivaalin osanottajille esitettiin Juutalaisten teatterissa ”Sulamif” (Golfadenin mukaan) ja Realistisessa teatterissa Pogodinin ”Aristokraatit”.

Timanttilöytöjä Uralilla

Sverdlovsk, 5 syysk. On tunnettua, että timanttilöydöt ovat sangen harvinaisia. Timantteja hankitaan pääasiallisesti Brasiliassa ja Etelä-Afrikassa. Venäjällä oli löydetty ensimmäinen timantti v. 1829 Uralin läntiseltä rinteeltä Biserskin metsätilan rajonista. Siitä ajasta kuluneen sadan vuoden aikana oli löydetty noin 300 timanttia, joista 200 Uralilta. Timantit oli löydetty pääasiallisesti samasta Biserskin metsätilan rajonista.

Tänä vuonna harrastajat löysivät kultakaivoksilta viisi timanttia. Kolme niistä oli löydetty 15 kilometrin päästä Jevropeiskaja asemalta pohjoiseen (Uralin läntiseltä rinteeltä) ja kaksi 60 kilometrin päästä sanotulta paikalta. Suurin näistä timanteista painaa puoli karaattia, toiset 30—50—60 milligrammaa. Yhden näistä timanteista on ostanut Sverdlovskin vuori-instituutti kivikokoelmaansa.

Harrastajien arvokkaat löydöt puhuvat siitä, että on välttämätöntä järjestää tässä rajonissa systemaattinen työ timanttien etsimiseksi.

Välimeren maiden konferenssin koollekutsuminen

Tuleva Välimeren maiden konferenssi on edelleen pääaiheena, jota lehdistö ja poliittiset havainnontekijät pohtivat Lontoossa.

Eilen jatkuivat keskustelut Edenin ja Ranskan Lontoossa olevan valtuutetun Cambonen välillä konferenssin päiväjärjestyksestä, sen osanottajista ja konkreettisista toimenpiteistä, joita sen käsiteltäväksi tullaan ehdottamaan. Näiden keskustelujen kulussa on ratkaistu, että Ranska ja Iso-Britannia yhdessä lähettävät kutsut konferenssiin. Konferenssiin kutsutaan seuraavat maat: SSSR, Italia, Saksa, Jugoslavia, Kreikka, Turkki, Egypti, Albania, Rumania ja Bulgaria. Espanjan hallitusta nähtävästi ei kutsuta. Mitä tulee muihin maihin, jotka ovat kiinnostetut Välimeren kulkuteiden turvallisuudesta, niin aiotaan pitää ne tietoisina konferenssin työstä, ilmoittaen niille yhtämittaa käsiteltävistä kysymyksistä.

Englannin edustajisto, jota tulee johtamaan Eden, jättää konferenssin käsiteltäväksi suunnitelmansa. ”Sunday Timesin” tietojen mukaan tämä suunnitelma käsittää seuraavat 4 pykälää:

1. Kaikki Välimeren maat kutsuvat pois vedenalaiset laivansa piireistä, jotka ovat välittömästi yhteydessä perusmeriteiden kanssa. Vedenalaiset laivat on pidettävä edeltäkäsin määrätyissä vyöhykkeissä.

2. Kaikkien höyrylaivojen on kuljettava määrättyjä ja tunnustettuja kulkuväyliä.

3. Merirosvojen jahtaamiseen osallistuvien kaikkien laivastojen yhteistoiminta.

4. Apua on osoitettava jokaiselle laivalle ja kauppalaivalle, joka joutuu hyökkäyksen alaiseksi, riippumatta siitä, mille kansalaisuudelle se kuuluu.

Mitä tulee kansainväliseen saattovartioon tai kansainväliseen meripatrulliin, niin ”Sunday Timesin” tietojen mukaan Iso-Britannia ei ole taipuvainen asettamaan tällaista ehdotusta.

Keskustelujen kulussa on ensi sijassa noussut kysymys Italiasta. ”Helpoittaakseen” sen osallistumista konferenssiin se aiotaan kutsua koolle, jos Italia sitä haluaa ei Geneveen, vaan Lausanneen tai Montreen. Sitäpaitsi konferenssi aiotaan avata Kansainliiton neuvoston istunnon jälkeen, jolle Espanjan hallitus on antanut kumoamattomia tietoja siitä, että merirosvoutta Välimerellä harjoittaa Italia. Tämä tehdään sitä varten, jotta itse konferenssissa vältyttäisiin käsittelemästä kysymystä Italian vastuunalaisuudesta banditismista Välimeren kulkuteillä.

”Konferenssin päämääränä, — ilmoittaa ”Sunday Times”, — on laivaliikenteen turvallisuuden turvaaminen Välimerellä tulevaisuudessa, eikä tutkia hyökkäyksiä, jotka ovat tapahtuneet menneisyydessä, eikä tuomioiden antaminen tämän johdosta.” Tämä ”Sunday Timesin” ilmoitus heijastaa sangen läheisesti Britannian hallitsevien piirien katsantokantaa. Niiden mielestä merirosvouskysymys on katsottava puhtaasti juridiselta katsantokannalta, ja siitä on ”poistettava” sen poliittinen olemus. Tämän takia tehdään niin suuria ponnistuksia, jotta kaikilla toimenpiteillä helpoitettaisiin merirosvotekojen järjestäjiä osallistumaan konferenssiin, jonka tarkoituksena on taistelun järjestäminen merirosvoutta vastaan. Samainen sanomalehti ”Sunday Times” suorastaan kuiskuttaa Italian fasismille ulospääsyn tilanteesta. Pääkirjoituksessa se ilmoittaa:

”On yleisesti tunnettua, että Italia varustaa kenraali Francoa sekä lentokoneilla, että vedenalaisilla laivoilla. Mutta tämä ei tietenkään merkitse, että nämä vedenalaiset laivat ja lentokoneet ovat osallistuneet äskeisiin tapahtumiin tai että Italia kykenee kontrolloimaan niiden toimintaa, jos ne olisivat vastuunalaiset suoritetuista hyökkäyksistä. Joka tapauksessa meille suurimmasta merkityksestä ei suinkaan ole se, että määrättäisiin jonkinlainen vastuunalaisuus menneisyydestä, vaan se, että saataisiin takeet tulevaisuutta varten. Ajatelkoon Italian hallitus ystävällisesti tätä, koska me annamme tälle suuren ja vakavan merkityksen.”

Näin ollen, jos Italia suostuisi osallistumaan konferenssiin, niin Lontoossa ollaan edeltäkäsin valmiit poistamaan jonkinlainen vastuunalaisuus banditismista, joka on asettanut vaaran ja uhkan alaiseksi laivaliikenteen eräällä suurimmalla meritiellä.

I. Jermashev.
(”Pravdan” Lontoon kirjeenvaihtaja).

Kolhosnikkojen tavaratilaukset

”Pravdan” kirjeenvaihtajan tiedonannon mukaan, Kievin alueen kolhosnikat ovat korjanneet tänä vuonna erinomaisen sadon. Jo nyt, jolloin viljanostot ovat vasta alussa, Kievin alueen kolhoosit ja kolhosnikat ovat myyneet kooperatiiveille sopimuksien mukaan 65.000 tonnia viljaylijäämiä. Yleisissä kokouksissaan kolhosnikat usein vaativat myytäväksi paljon enemmän, kuin mitä hallinto on aikonut. Kaganovitshin nim. om. kolhoosissa (Andrushevskin rajonin Jaroshevitshin kylä) yleisen kokouksen vaatimuksesta oli myyty kooperatiiville 600 sentneriä aikaisemmin aijotun 200 sentnerin asemesta.

— Leipää on meillä, ettei ole mihin panna, — sanovat kolhosnikat, — mutta auto on ehdottomasti ostettava.

Samanlainen kuva on myöskin Voroshilovin nim. om. artteleissa (Matjushin kylä, Belotserkovskin rajonissa) ja monissa muissa Grebenkovskin ym. rajonien kolhooseissa.

Myydystä viljasta kolhosnikat haluavat saada laajan tavaravalikoiman. Alueen kolhosnikat jo ovat tehneet tavaratilauksia 30 miljonan ruplan arvosta. Zhashkovskin rajonin kolhoosit ovat sopimuksissaan kooperatiivin kanssa tilanneet 22 autoa, 85 polkupyörää, useita vaunuja rakennusaineita, 750.000 ruplan arvosta kankaita, suuren määrän maatalouskoneita jne. Monet kolhosnikat ovat tilanneet tyylijalkineita, rannekelloja, musiikkivälineitä, patefooneja ja satoja patefoonilevyjä. On myöskin pianoiden ja moottoripyörien tilauksia.

OIKEUDESSA

Valtion varojen varkaita

Näinä päivinä Kirovin rautatien ratalinjaoikeuden kiertävä sessia, jonka puheenjohtajana oli tov. Kodatshnikov ja johon osallistuivat transportin prokuroori tov. Popko ja puolustajat t.t. Malyshev ja Ivanov, käsitteli avoimessa oikeusistunnossa Petroskoin asemalla kansan varojen varkaiden joukkion rikosasian. Nämä varkaat olivat työskennelleet Petroskoin Raitranstorgpitissa.

Kuulusteluja suoritettiin neljä päivää. Syytettyjen rikos on seuraava. Raitranstorgpitin taaravaraston entinen johtaja Svetlov oli tehnyt sopimuksen kaupan N:o 9 johtajan Novikov-Rudoin ja tämän kaupan viini-gastronomisen osaston entisen johtajan Makarovin kanssa ja alkoivat harjoittaa tavaravarastelua. Tämä tapahtui näin: Svetlov lähetti tavaraa kauppaan N:o 9 ja Novikov-Rudoi sekä Makarov vaihtoivat sitä viineihin ja viinaan Petroskoin pirtutehtaassa. Saadun viinin ja viinan he möivät ja jakoivat rahat keskenään. Tällä tavalla nämä varkaat varastivat 20.618 ruplaa 80 kop.

Lisäksi syytetyt Novikov-Rudoi ja Makarov kaupassa työskennellessään tuhlasivat systemaattisesti valtion varoja. Niinpä Novikov-Rudoi kavalsi 12.088 ruplaa 90 kop. ja Makarov — 8.889 ruplaa 94 kop. Lisäksi Novikov-Rudoi työskennellessään Leningradissa Smolnan Raipischetorgin kaupan johtajana v. 1935, kähvelsi siellä 1.020 ruplaa ja työskennellessään ”Lenvojentorgissa” inspektorina — varasti kelloja.

Petroskoin Raitranstorgpitin entistä päällikköä Lebedeviä ja pirtutehtaan entistä kauppatirehtööriä Politovia syytettiin siitä, että edellinen oli päästänyt kaaostilaan luetteloinnin ja tilityksen, ottanut työhön yleisesti tunnettuja varkaita, sallinut tavaravaihdon kaupan ja pirtutehtaan välillä, sekä että jälkimäinen ei huolehtinut kontrollista tuotteita uloslaskiessa tehtaasta.

Oikeus tuomitsi Novikov-Rudoin, Svetlovin ja Makarovin, joita syytettiin v. 1932 elokuun 7 päivän lain mukaan, jokaisen 10 vuodeksi vapauden menettämiseen. Novikov-Rudoi ja Svetlov tuomittiin menettämään kansalaisoikeudet 3 vuodeksi. Lebedev tuomittiin vuodeksi pakkotöihin ja Politov — 6 kuukaudeksi pakkotöihin.

Oikeus vapautti edesvastuusta tässä oikeusasiassa Karpovin, Shilovin ja Zvonarevin.

F. V-ij.

Sosialistinen sitoumus

Petrovskin rajonin, Nelgamojärven metsänhakkuupunktin metsänhakkaaja tov. **S. J. Afanasjev** on ottanut itsesitoumuksen valmistaa puutavaraa pokasahalla yhden aputyöläisen kanssa lokakuun 1 päivän v. 1937 ja huhtikuun 15 päivän v. 1938 välisellä ajalla 5.000 festmetriä. Toveri Afanasjev tulee työskentelemään mainion metsänhakkaajatuhansikon toveri Filatovin metoodin mukaan.

Toveri Afanasjev on haastanut kanssaan sosialistiseen kilpailuun Nelgamojärven metsätyöpunktin metsänhakkaajastahanovilaisen toveri **Hattusen** ja Märändyksen metsätyöpunktin metsänhakkaajan tov. **V. Vasiljevin.**

Vastaavan toim. sijainen
A. VIHOLAINEN

TOIMITUKSEN TELEFOONIT: Vastaava toimittaja 7-90. Vastaavan toimittajan sijainen ja toimitussihteeri — 7-90. Osastojen johtajat — 7-23. Karjalan kielisen materiaalin toimittaja, kirjeenvaihto-osasto ja asioidenhoitaja — 479. — Kirjaizien osasto i karjalankielizen materjualun redaktor — 479. ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИЙ: ответственный редактор — 7-90, заместитель ответств. редактора и ответствен секретарь — 7-90. Зав. отделами — 7-23. Отдел писем и редактор материала на карельском языке — 4-79.
TOIMITUKSEN OSOITE: — АДРЕС РЕДАКЦИИ: АКССР — Петрозаводск, Пушкинская 7. ИЗДАТЕЛЬСТВО Карельского Обкома ВКП(б), адрес: АКССР Петрозаводск, Пушкинская 7, комн. № 304, тел. 517. Отдел объявлений — 1-68. — Типография им. Анохина АКССР, гор. Петрозаводск, Пушкинская 7. Уполномоч. Главлита Карельской АССР № А 1210 Заказ № 3011 Тираж 5961